



शरहुल मताल्लिब

फ़ी

मबहस ए अबी ताल्लिब (1316)

तसनीफ़

आला हज़रत इमाम अहमद रज़ा ख़ाँ साहिब क़ादरी

बरकाती बरेलवी अलैहिर रहमा

हिंदी अनुवाद:

नबीरा ए आला हज़रत शहज़ादा ए क़मरुल उलमा

मौलाना मुहम्मद उमर रज़ा खान क़ादरी नूरी बरेलवी

ब एहतिमाम •• हज़रत क़मर रज़ा फ़ाउंडेशन बरेली शरीफ़



## शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 1

#मसअला : अज़ बदायूं 1294 हिजरी बइबारत ए सवाल व सानियन बिइजमाल अज़ अहमदाबाद गुजरात मुहल्ला जमालपुर करीब मस्जिद कांच मुरसलहु जमाअत ए अहले सुन्नत साकिनान ए अहमदाबाद 6 जुमादल ऊला 1316 हिजरी – क्या फ़रमाते हैं उलमा ए दीन इस मसअला में कि ज़ैद अबू तालिब को काफ़िर और अबू लहब व इब्लीस का मुमासिल कहता है और अम्र बर्दी दलाइल इससे इंकार करता है कि उन्होंने जनाब सरवर ए आलम सलल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की किफ़ालत व नुसरत व हिमायत व महबबत बदर्जा ए ग़ायत की और नात शरीफ़ में क्रसाइद लिखे, हुज़ूर ने उनके लिए इस्तग़फ़ार फ़रमाई और जामिउल उसूल में है कि अहले बैत के नज़दीक वह मुसलमान मरे। शेख़ मुहम्मिक्कि अलैहिर रहमा ने शरह सफ़रुस सआदत में फ़रमाया,

کم از ان نہ باشد کہ دریں مسئلہ توقف کنند و صرفہ نگہ دارند ۔

और मवाहिबुल लदुन्निया में एक वसीयत नामा उनका बनाम कुरैश मनकूल जो हर्फ़न हर्फ़न उनके इस्लाम पर शाहिद। इन दोनों में कौन हक़ पर है और अबू तालिब को मिस्ल अबू लहब व इब्लीस समझना कैसा और उनके कुफ़्र में कोई हदीस सहीह वारिद हुई या नहीं, बर तक्रदीर ए सानी उन्हें ज़ामिन व कफ़ील रसूल उल्लाह सलल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का समझकर रदि अल्लाहु तआला अन्हु कहें या मिस्ल कुफ़र समझें।

بینوا بسند الكتاب توجروا من الملك الوهاب بیوم القيمة و الحساب ۔

#अलजवाब :

بسم الله الرحمن الرحيم اللهم ربنا و لوجهك الحمد احق ما قال العبد وكلنا لك عبد لا مانع لما اعطيت و لا معطى لما منعت و لا راد لما قضيت و لا ينفع ذا الجدمك الجدم لك الحمد على ما هديت و عفوت و عافيت و منحت و اوليت تباركت و تعاليت سبحانه رب البيت مستجيرين بجمال وجهك الكريم من عذابك الليم و شابين بان لا حول و لا قوة الا بالله العلي العظيم انت العزيز الغالب لا يعجزكها رب و لا يدرك ما منعت طالب ما عليك من واجب قدرت الاقدار و دورت الادوار و كتبت في الاسفار ما انت كاتب يعمل عامل بعمل الجنان فيظن الظان من الانس و الجان ان سيد خلها و كان قد كان فيغلبه الكتاب فاذا هو خائب و يفعل فاعل افعال النيران فيحسب الجيران و من طلع عليه النيران ان سيوردها و كان قد حان فيدرك القدر فاذا هو تائب ارسلت خير خلقك و سراج افقك محمد المبعوث بيسرك و رفقك بشيرا و نذيرا و سراجا منيرا ملا ضوءه المشارق و المغارب و عم نوره الاباعد و الاقارب و حرم بقرب حضرته من حضرة قربه ابو طالب فلك الحجة السامية صل على محمد صلاة نامية و على آله و صحبه و اهله و حظه صلاة ترضيك و ترضيه و تحفظ المصلى عما يرديه و بارك وسلم ابدا ابدا والحمد لله دائما سرمدا آمين آمين يا ارحم الراحمين ۔

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749۔

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف ۔



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 2

इसमें शक नहीं कि अबू तालिब तमाम उम्र हुज़ूर सय्यिदुल मुरसलीन सय्यिदुल अक्वलीन वल आखिरीन सय्यिदुल अबरार सल्लल्लाहु तआला अलैहि व अला आलिहि वसल्लम इला यौमिल क़रार की हिफ़ज़ व हिमायत व किफ़ालत व नुसरत में मसरुफ़ रहे, अपनी औलाद से ज़्यादा हुज़ूर को अज़ीज़ रखा और उस वक़्त में साथ दिया कि एक आलम हुज़ूर का दुश्मन ए जाँ हो गया था और हुज़ूर की महबूबत में अपने तमाम अज़ीज़ों क़रीबीयों से मुखालिफ़त ग़वारा की, सब को छोड़ देना क़बूल किया, कोई दक्कीक़ा ग़मगुसारी व जाँ निसारी का ना मरई न रखा और यक़ीनन जानते थे कि हुज़ूर अफ़ज़लुल मुरसलीन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम अल्लाह के सच्चे रसूल हैं, उन पर ईमान लाने में ज़न्नत अब्दी और तक्ज़ीब में जहन्नम दाइमी है, बनू हाशिम को मरते वक़्त वसीयत की कि मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की तस्दीक़ करो फ़लाह पाओगे, जात शरीफ़ में क़साइद उनसे मनकूल और उनमें बराहें फ़िरासत वह उमूर ज़िक़र किए कि उस वक़्त तक वाक़े न हुए थे, बाद ए बिअसत शरीफ़ उनका ज़ुहूर हुआ, यह सब अहवाल मुताला ए अहादीस व मुराजिअत ए कुतुब ए सीयर से ज़ाहिर, एक शेर उनके क़सीदे का सहीह बुखारी शरीफ़ में भी मर्वी,

و ابيض يستسقى الغمام بوجهه — ثمال اليتامى عصمة للأرامل -

मुहम्मद इब्न ए इस्हाक़ ताबई साहिब ए सियर व मगाज़ी ने यह क़सीदा ब तमामिहा नक़ल किया जिसमें एक सौ दस 110 बैतें मदह ए जलील व नात ए मनीअ पर मुश्तमिल हैं। शेख़ मुहक्किक़ मौलाना अब्दुल हक़ मुहदिस देहलवी कुदसा सिरुहु शरह सिरात ए मुस्तक्रिम में इस क़सीदा की निस्बत फ़रमाते हैं, دلالت صريح دارو بر کمال محبت و نهايت نبوت او انتهي -

मगर मुजर्द इन उमूर से ईमान साबित नहीं होता। काश यह अफ़आल व अक़वाल उनसे हालत ए इस्लाम में सादिर होते तो सय्यिदुना अब्बास बल्कि ज़ाहिरन सय्यिदुना हमज़ा रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से भी अफ़ज़ल क़रार पाते और अफ़ज़लुल आमाम ए हुज़ूर अफ़ज़लुल अनाम अलैहि व अला आलिहि व अफ़ज़लुस सलात वस्सलाम कहलाए जाते। तक्दीर ए इलाही ने बर बिना उस हिकमत के जिसे वह जाने या उसका रसूल सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम उन्हें ग़िरोह ए मुसलिमीन व गुलामान ए शफ़ीउल मुज़निबीन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में शुमार किया जाना मंज़ूर न फ़रमाया, فاعتبروا يا اولی الابصار -

العطايا النبويه فی الفتاوی الرضویه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف -



### शरहल मताल्लिब फ़ी मबहस ए अबी ताल्लिब (1316) - 3

बाज़ कोर चश्म बद बातिन वहाबिया ए अस्र कि इसमें कलाम करते और कहते हैं अगर अहले किताब के यहाँ हुज़ूर का ज़िक्र ए रिसालत होता तो ईमान क्यों न लाते, नुसूस ए क़ातिआ से इंकार और खुदा व रसूल की तकज़ीब और यहूद व नसारा की हिमायत व तस्दीक़ करने वाले हैं,

اعوذ بالله من وسواس الشيطان -

शरह ए अक्राइद ए नसफ़ी में है,

ليست حقيقة التصديق ان تقع في القلب نسبة الصدق الى الخبر و المخبر من غير اذعان و قبول بل هو اذعان و قبول لذلك بحيث يقع عليه اسم التسليم على ما صرح به الامام الغزالي -

उसी में है,

بعض القدريّة ذهب الى ان الايمان هو المعرفة و اطبق علماؤنا على فسادہ لان اهل الكتاب كانوا يعرفون نبوة محمد صلى الله تعالى عليه وسلم كما كانوا يعرفون ابناءهم مع القطع بكفرهم لعدم التصديق و لان من الكفار من كان يعرف الحق يقينا و انما كان ينكر عنادا و استكبارا قال الله تعالى جَحَدُوا بِهَا وَ اسْتَيْقَنَتْهَا أَنْفُسُهُمْ -

मुहक्किक्क दव्वाफ़ी शरह ए अक्राइद ए अजुदी में फ़रमाते हैं,

التلفظ بكامتى شهادتين مع القدرة عليه شرط فمن اخل به فهو كافر مخلد فى النار و لا تنفعه المعرفة القلبية من غير اذعان و قبول فان من كفار من كان يعرف الحق يقينا و كان انكاره عنادا و استكبارا كما قال الله تعالى وَ جَحَدُوا بِهَا وَ اسْتَيْقَنَتْهَا أَنْفُسُهُمْ ظُلْمًا وَ غُلُوبًا -  
आयात ए कुरआनीया व अहादीस ए सहीहा मुतावाफ़िरा व मुताज़ाफ़िरा से अबू ताल्लिब का कुफ़्र पर मरना और दम ए वापसी ईमान लाने से इंकार करना और आक्रिबत कार असहाब ए नार से होना ऐसे रौशन सुबूत से साबित जिससे किसी सुन्नी को मजाल ए दम ज़दन नहीं।  
हम यहाँ कलाम को सात फ़स्ल पर मुनक़सम करें।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



#### शरहल मतालिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 4

1 - आयत ए कुरआनीया \_\_\_\_\_ आयत ए अव्वल \_\_\_\_\_

قال الله تبارك و تعالیٰ، إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَ لَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يُشَاءُ وَ هُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ -

ऐ नबी! तुम हिदायत नहीं देते जिसे दोस्त रखो, हाँ खुदा हिदायत देता है जिसे चाहे, वह ख़ूब जानता है जो राह पाने वाले हैं। मुफ़स्सिरीन का इज्मा है कि यह आयत ए करीमा अबू तालिब के हक़ में नाज़िल हुई। मआलिमुत तन्ज़ील में है,   
نزلت فی ابی طالب -

जलालैन में है,

نزل فی حرصه صلی الله تعالیٰ علیه وسلم علی ایمان عمه ابی طالب -

मदारिकुत तन्ज़ील में है,

قال الزجاج اجمع المفسرون انها نزلت فی ابی طالب -

कश्शाफ़ ए ज़मख़शरी व तफ़सीर ए कबीर में है,

قال الزجاج اجمع المسلمون انها نزلت فی ابی طالب -

इमाम नववी शरह सहीह मुस्लिम शरीफ़ किताबुल ईमान में फ़रमाते हैं,

اجمع المفسرون علی انها نزلت فی ابی طالب و کذا نقل اجماعهم علی هذا الزجاج وغيره -

मिरक्रात शरह ए मिश्कात में है,

لقوله تعالیٰ فی حقه باتفاق المفسرين إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ -

हदीस - 1 : सहीह हदीस में इस आयत ए करीमा का सबब ए नुज़ूल यूँ मज़कूर कि जब हुज़ूर ए अक्रदस सय्यिदुल मुरसलीन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अबू तालिब से मरते वक्रत कलमा पढ़ने को इरशाद फ़रमाया, साफ़ इंकार किया और कहा मुझे कुरैश ऐब लगाएंगे कि मौत की सख़्ती से घबराकर मुसलमान हो गया वरना हुज़ूर की ख़ुशी कर देता। इस पर रब्बुल इज़ज़त तबारक व तआला ने यह आयत ए करीमा उतारी यानी ऐ हबीब तुम इसका ग़म न करो, तुम अपना मन्सब ए तबलीग़ा अदा कर चुके, हिदायत देना और दिल में नूर ए ईमान पैदा करना यह तुम्हारा फ़ेअल नहीं, अल्लाह तआला के इख़्तियार में है और उसे ख़ूब मालूम है कि किसे यह दौलत देगा और किसे महरूम रखेगा। सहीह मुस्लिम शरीफ़ किताबुल ईमान व जामे तिमिज़ी किताबुत तफ़सीर में सय्यिदुना अबू हुरैरा रदि अल्लाहु तआला अन्हु से मर्वि,

قال قال رسول الله صلی الله تعالیٰ علیه وسلم لعمة (زاد مسلم فی اخرى عند الموت) قل لا اله الا الله اشهد لك بها يوم القيمة - قال لو لا ان تعیرنی قریش یقولون انما حملة علی ذلك الجزع لاقررت بها عينك فانزل الله عزوجل إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَ لَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يُشَاءُ -

मआलिम व मदारिक व बैज़ावी व इरशादुल अन्नलुस सलीम व ख़ाज़िन व फ़तुहात ए इलाहीया वग़ैरह तफ़ासीर में इसी हदीस का हासिल इस आयत के नीचे ज़िक्र किया।

العطايا النبویه فی الفتاوی الرضویه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فائुन्ڈیشن - بریلی شریف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 5

आयत - 2 :

قال جل جلاله، مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ .

रवा नहीं नबी और ईमान वालों को कि इस्ताफ़ार करें मुशरिकों के लिए अगरचे वह अपने कराबत वाले हों बाद उसके कि उन पर ज़ाहिर हो चुका कि वह भड़कती आग में जाने वाले हैं। यह आयत ए करीमा भी अबू तालिब के हक़ में नाज़िल हुई। तफ़सीर ए नसफ़ी में है, هم عليه الصلوة و السلام ان يستغفر لابی طالب فنزل ما كان للنبي .

जलालैन में है,

نزل في استغفاره صلى الله تعالى عليه وسلم لعنه ابي طالب .

इमाम ऐनी उम्दतुल क़ारी शरह ए सहीह बुख़ारी में फ़रमाते हैं,

قال الواحدى سمعت ابا عثمان الحيرى سمعت ابا الحسن بن مقسم سمعت ابا اسحق الزجاج يقول فى هذه الاية اجمع المفسرون انها نزلت فى ابي طالب .

यानी वाहिदी ने अपनी तफ़सीर में ब सनद खुद अबू इसहाक़ जुजाज से रिवायत की कि मुफ़स्सिरीन का इज्मा है कि यह आयत अबू तालिब के हक़ में उतरी।

اقول هكذا اثره ههنا و المعروف من الزجاج قوله هذا فى الاية الاولى كما سمعت و المذكور ههنا فى المعالم وغيرها فليراجع تفسير الواحدى فلعله اراد اتفاق الاكثرين و لم يلق للخلاف بالا لكونه خلاف ما ثبت فى الصحيح .

बैज़ावी में पहला क़ौल इस आयत का नुज़ूल दरबारा ए अबी तालिब लिखा। अल्लामा

शहाब ख़फ़ाजी इसकी शरह इनायतुल काज़ी व किफ़ायतुर राज़ी में फ़रमाते हैं,

هو الصحيح فى سبب النزول .

यानी यही सहीह है। इस तरह इसकी तसहीह फ़तुहुल ग़ैब व इरशादुश सारी में की है और फ़रमाया यही हक़ है।

كما سيأتى و هذه التصحيحات ايضاً اية الخلاف كما ليس بخاف .

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749.

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف .



## 6 - (1316) अबी तालिब फ़ी मबहस ए शरहुल मतलिब

है, सुनन नसाई में, सहीह मुस्लिम व सहीह बुखारी व सहीह - 2

و اللفظ محمد قال حدثنا محمود فذكر بسنده عن سعيد بن المسيب عن ابيه رضى الله تعالى عنهما ان ابا طالب لما حضرته الوفاة دخل عليها النبي صلى الله تعالى عليه وسلم و عنده ابو جهل فقال اى عم قل لا اله الا الله كلمة احاج لك بها عند الله - فقال ابو جهل و عبد الله بن أمية، يا ابا طالب اترغب عن ملة عبد المطلب فلم يزلوا يكلمانه حتى قال اخر شيى كلمهم به على ملة عبد المطلب (زاد البخارى فى الجنائز و تفسير سورة القصص كمثل مسلم فى الايمان و ابي ان يقول لا اله الا الله) فقال النبي صلى الله تعالى عليه وسلم لاستغفرن لك ما لم انه عنه، فنزلت مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ أُولَىٰ قُرْبَىٰ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَ نَزَلَتْ إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ .

इस हदीस ए जलील से वाज़ेह कि अबू तालिब ने वक्त ए मर्ग कलमा ए तय्यबा से साफ़ इंकार कर दिया और अबू जहल लईन के इगवा से हुज़ूर ए अक्रदस सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का इरशाद क़बूल न किया, हुज़ूर रहमतुल लिल आलमीन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने इस पर भी वादा फ़रमाया कि जब तक अल्लाह तआला मुझे मना न फ़रमाएगा मैं तेरे लिए इस्तग़फ़ार करूंगा, मौला सुब्हानुहु व तआला ने यह दोनों आयतें उतारीं और अपने हबीब सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को अबू तालिब के लिए इस्तग़फ़ार से मना किया और साफ़ इरशाद फ़रमाया कि मुशरिकों दोज़खियों के लिए इस्तग़फ़ार जाइज़ नहीं।

نسأل الله العفو و العافية، اما تزييف الزمخشري نزول الآية فيه بان موت ابي طالب كان قبل الهجرة و هذا آخر ما نزل بالمدينة اه فمردود بما فى ارشاد السارى عن الطيبى عن التعريب انه يجوز ان النبي صلى الله تعالى عليه وسلم كان يستغفر لابی طالب الى حين نزولها و التشديد مع الكفار انما ظهر فى هذه السورة اه، قال اعنى القسطلانى قال فى فتوح الغيب و هذا هو الحق و رواية نزولها فى ابي طالب هى الصحيحة اه و كذا رده الامام الرازى فى الكبير و قال العلامة الخفاجى فى عناية القاضى بعد نقل كلام التعريب اعتمده من بعده من الشراح و لا ينافيه قوله فى الحديث فنزلت لامتداد استغفاره له الى نزولها اول ان الفاء للسببية بدون تعقيب اه - اقول و الدليل على الاستمرار و استدامة الاستغفار قول سيد الابرار صلى الله تعالى عليه وسلم لاستغفرن لك ما لم انه عنه فهذا مقام الجزم دون التجويز و الاستظهار علا ان الامام الجليل الجلال السيوطى فى كتاب الاتقان عقد فصل البيان ما نزل من آيات السور المكية بالمدينة و بالعكس و ذكر فيه عن بعضهم ان آية مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ آية مكية نزلت فى قوله صلى الله تعالى عليه وسلم لابی طالب لاستغفرن لك ما لم انه عنه و اقره عليه فعلى هذا يزهد الاشكال من راسه ثم ان لفظ البخارى فى كتاب التفسير فانزل الله بعد ذلك قال الحافظ فى فتح البارى الظاهر نزولها بعده بمدة الرواية التفسير اه و هذا ايضا يطبع الشبهة من راسها افاد هذين العلامة الزرقانى فى شرح المواهب و بعد اللتيا و التى اذ قد افصح الحديث الصحيح بنزولها فيه فكيف ترد الصحاح بالهوسات -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن - بریلی شریف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 7

आयत - 3 :

قال عز مجده، وَ هُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَ يَنْتَوُونَ عَنْهُ وَ إِنْ يُهْلَكُونَ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ وَ مَا يَشْعُرُونَ .

वह इस नबी से औरों को रोकते और बाज़ रखते हैं और खुद इस पर ईमान लाने से बचते और दूर रहते हैं और इसके बाइस वह खुद अपनी ही जानों को हलाक करते हैं और उन्हें शऊर नहीं। यानी जानबूझकर जो बे शऊरों के जैसे काम करे उससे बढ़कर बे शऊर कौन। सुल्तानुल मुफ़स्सिरीन सय्यिदुना अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा और उनके तलमीज़ ए रशीद सय्यिदुना इमाम ए आज़म के उस्ताद ए मजीद इमाम अता इब्न ए अबी रबाह व मुक्रातिल वग़ैरहुम मुफ़स्सिरीन फ़रमाते हैं, यह आयत अबू तालिब के बाब में उतरी। तफ़सीर ए इमाम बग़वी शरहुस सुन्नाह में है,

قال ابن عباس و مقاتل نزلت في ابي طالب كان ينهى الناس عن اذى النبي صلى الله تعالى عليه وسلم و يمنعهم وينأى عن الايمان به اى يبعد .

अनवारुत तंज़ील में है,

ينهون عن التعرض الرسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم وينأون عنه فلا يؤمنون به كابي طالب .  
हदीस : 3 - फ़रयाबी और अब्दुर रज़ाक़ अपने मुसन्निफ़ और सईद इब्न ए मंसूर सुनन में और अब्द इब्न ए हमीद और इब्न ए जरीर व इब्न ए मुन्ज़िर व इब्न ए अबी हातिम व तबरानी व अबुश शेख़ व इब्न ए मरदविया और हाकिम मुस्तदरक में ब इफ़ादा ए तसहीह और बैहक़ी दलाइलुन नबूवाह में हज़रत अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से इसकी तफ़सीर में रावी,

قال نزلت في ابي طالب كان ينهى عن المشركين ان يؤذوا رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم يتباعد عما جاء به .

यानी यह आयत अबू तालिब के बारे में उतरी कि वह काफ़िरों को खुद हुज़ूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की ईज़ा से मना करते, बाज़ रखते और हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम पर ईमान लाने से दूर रहते।

قال في مفاتيح الغيب فيه قولان منهم من قال المراد انهم ينهون عن التصديق نبوته و الاقرار برسالته و قال عطاء و مقاتل نزلت في ابي طالب كان ينهى قريشا عن اىذاء النبي عليه الصلوة و السلام ثم يتباعد عنه و لا يتبعه على دينه و القول الاول اشبه لوجهين الاول ان جميع الايات المتقدمة على هذه الاية تقتضى ذم طريقتهم فلذلك قوله وَ هُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ ينبغى ان يكون محمولا على امر مذموم فلو حملناه على ان ابا طالب كان ينهى عن اىذائه لما حصل هذا النظم و الثانى انه تعالى قال بعد ذلك وَ إِنْ يُهْلَكُونَ إِلَّا أَنْفُسُهُمْ يعنى به ما تقدم ذكره ولا يليق ذلك ان يكون المراد من قوله وَ هُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ النهى عن اذيعه لان ذلك حسن لا يوجب الهلاك اه .

**العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -**

**المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -**



## 8 - (1316) فري مبالغس اى ابى تالب شارهل مبالغب

اقول اصل الظم النسائى و قد تشاء بالنهى فان الظم بعء العلم اشاء منه حين الجهل فذكر النهى لابانة شءة ما يلحقه من الظم فى ذلك و عظمة ما يعترىه من الوزر فىما هنالك فان العلم حجة الله مالك و عليك الا ترى الى قوله صلى الله تعالى عله وسلم فى ابى طالب و لو لا انا لكان فى الءرك الاسفل من النار كما سىأتى مع ما علم من حمايته و كفائته و نصرته و محبته للنهى صلى الله تعالى عله وسلم طول عمره فانما كاء يكون فى الءرك الاسفل لو لا شفاة رسول الله صلى الله تعالى عله وسلم لما ابى الايمان مع كما العرفان فالاية على وزان قوله تعالى تآمروا الناس بالبر و تنسوا انفسكم و انثم تتلون الكتب اقلًا تعقلون - فذكر فى سياق الظم امرهم بالبر و تلاوتهم الكتاب و انما القصء الى و تلاوتهم الكتاب و انما القصء الى نسيانهم انفسهم و ذكر هذين للتسجيل بل قال جل ذكره يائها الذين آمنوا لم تقولون ما لا تفعلون - كبر مققا عىء الله ان تقولوا ما لا تفعلون - فشءء النكير على القول من ءون عمل و ان كان القول خيرا فى نفسه قال فى معالم التنزيل قال المفسرون ان المؤمنى قالوا لو نعلم اى الاعمال احب الى الله عزوجل لعملائه و لءلنا فىه اموالنا و انفسنا فانزل عزوجل ان الله يحب الذين يقايلون فى سبيله صفا فابتلوا بءلك يوم اءء فولوا مءبرىن فانزل الله تعالى لم تقولون ما لا تفعلون - اه و به ينحل الوجهان لمن انصف لا جرم ان قال الخفاجى فى العناية بعء نقله كلام الامام فىه نظر اه - بالجملة فعطاء اعلم منا و منكم باساليب القرآن و نظمه فضلا عن هذا الحبر العظيم الذى قد فاى اكتر الامة فى علم القرآن و فهمه و الله تعالى اعلم -

العطايا النبوىة فى الفتاوى الرضىوىة، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤنءيشن - برىلى شريف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 9

फ़रसल ए दुवम \_\_\_\_\_ अहादीस \_\_\_\_\_ हदीस - 4 : सहीहैन व मुसन्द ए इमाम अहमद में हज़रत सय्यिदुना अब्बास अम्मे रसूल सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से है,  
انه قال للنبي صلى الله تعالى عليه وسلم ما اغنيت عن عمك فوالله كان يحوطك و يغضب لك قال هو فى ضحاح من نار و لو لا انا لكان فى الدرك الاسفل من النار و فى رواية وجدته غمرات من النار فاخرجته الى ضحاح .  
यानी उन्होंने खिदमत ए अक्रदस ए हुज़ूर सय्यिदुल मुरसलीन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में अर्ज़ की, हुज़ूर ने अपने चचा अबू तालिब को क्या नफ़अ दिया, खुदा की क्रसम वह हुज़ूर की हिमायत करता और हुज़ूर के लिए लोगों से लड़ता झगड़ता था। फ़रमाया, मैंने उसे सरापा आग में डूबा हुआ पाया तो उसे खींचकर पांव तक आग में कर दिया और अगर मैं न होता तो जहन्नम के सबसे नीचे तबक़े में होता। इमाम इब्न ए हजर फ़तहुल बारी शरह ए सहीह बुखारी में फ़रमाते हैं,

يؤيد الخصوصية انه بعد ان امتنع شفع له حتى خفف له العذاب بالنسبة لغيره .

यानी नबी ए करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की खुसूसियत से हुआ कि अबू तालिब ने ब आंके ईमान लाने से इंकार किया फिर भी हुज़ूर अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की शफ़ाअत ने इतना काम दिया कि ब निस्बत बाक़ी काफ़िरों के अज़ाब हल्का हो गया।

हदीस - 5 : सहीहैन व मुसन्द इमाम अहमद में अबू सईद खुदरी रदि अल्लाहु तआला अन्हु से है,

ان رسول الله تعالى عليه وسلم ذكر عنده عمه ابو طالب فقال لعله تنفعه شفاعتى يوم القيمة فيجعل فى ضحاح من النار يبلغ كعبيه يغلى منه دماغه .

यानी हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के सामने अबू तालिब का ज़िक्र आया, फ़रमाया, मैं उम्मीद करता हूँ कि रोज़ क़यामत मेरी शफ़ाअत उसे यह नफ़अ देगी कि जहन्नम में पांव तक की आग में कर दिया जाएगा जो उसके टखनों तक होगी जिससे उसका दिमाग़ जोश मारेगा। यूनुस बक्र ए बुकैर ने हदीस मुहम्मद इब्न ए इसहाक़ से यूँ रिवायत किया,

يعلى منه دماغه حتى يسيل على قدميه .

उसका भेजा उबलकर पांव पर गिरेगा। उमदतुल क़ारी व इरशादुस सारी शुरूह ए सहीह बुखारी व मुवाहिब ए लदुन्नियाह वग़ैरह में इमाम सुहेली से मनक़ूल,

الحكمة فيه ان ابا طالب كان تابعا لرسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم لجملة الا انه استمر ثابت القدم على دين قومه فسلط العذاب على قدميه خاصة لتثبيته اياهما على دين قومه .

यानी अबू तालिब के पांव तक आग रहने में हिक्मत यह है कि अल्लाह तआला जज़ा हमशक़ल ए अमल देता है, अबू तालिब का सारा बदन हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की हिमायत में सफ़र रहा, मिल्लत ए कुफ़्र पर साबित क़दमी ने पांव पर अज़ाब मुसल्लत किया। इसी तरह तैसीर शरह ए जामे सगीर वग़ैरह में है।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



### शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 10

हदीस - 6 : बज़्ज़ार व अबू याला व इब्न ए अदी व तमाम हज़रत जाबिर इब्न ए अब्दुल्लाह अंसारी रदि  
अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी,

قيل للنبي صلى الله تعالى عليه وسلم هل نفعت ابا طالب قال اخرجته من غمرة جهنم الى ضحاح منها -  
यानी हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ की गई, हुज़ूर ने अबू तालिब को कुछ  
नफ़अ दिया। फ़रमाया, मैंने उसे दोज़ख के गर्क से पांव की आग में खींच लिया। इमाम ऐनी उम्दाह में फ़रमाते  
हैं,

فان قلت اعمال الكفرة هباء منثورا لافائدة فيها قلت هذا النفع من بركة رسول الله صلى الله تعالى عليه  
وسلم و خصائصه -

इसका भी वही मतलब है कि अबू तालिब को यह नफ़अ मिलना सिर्फ़ हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला  
अलैहि वसल्लम की बरकत से है वरना काफ़िरों के आमाल तो गुबार हैं हवा पर उड़ाए हुए।

हदीस - 7 : तबरानी हज़रत उम्मुल मोमिनीन उम्मे सलमा रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी,

ان الحارث بن هشام اتى النبي صلى الله تعالى عليه وسلم يوم حجة الوداع فقال يا رسول الله انى كنت  
على صلة الرحم و الاحسان الى الجار و ايواء اليتيم و اطعام الضيف و اطعام المسكين و كل هذا قد كان  
يفعله هشام بن المغيرة فما ظنك به يا رسول الله فقال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم كل قبر اى لا  
يشهد صاحبه ان لا اله الا الله فهو جذوة من النار و قد وجدت عمى ابا طالب فى طمطام من النار فاخرجه  
الله لمكانه منى و احسانه الى فجعله فى ضحاح من النار -

यानी हारिस इब्न ए हिशाम रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने रोज़ ए हज्जतुल विदा हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु  
तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ की, या रसूल अल्लाह! मैं इन बातों पर अमल करता हूँ, रिश्तादारों से नेक  
सुलूक, हमसाया से अच्छा बर्ताव, यतीम को जगह देना, मेहमान को मेहमानी देना, मोहताज को खाना  
खिलाना। और मेरा बाप हिशाम यह सब काम करता था तो हुज़ूर को उसकी निस्बत क्या गुमान है। फ़रमाया,  
जो क़ब्र बने जिसका मुर्दा ला इलाहा इल्ललाह न मानता हो वह दोज़ख का अंगारा है, मैंने अपने चचा अबू  
तालिब को सर से ऊँची आग में पाया, मेरी क़राबत व ख़िदमत के बाइस अल्लाह तआला ने उसे वहाँ से  
निकालकर पांव तक आग में कर दिया। मजमअ ए बिहारुल अनवार में ब अलामत ए काफ़ इमाम किरमानी  
शारह ए बुखारी से मनकूल,

نفع ابا طالب اعماله ببركته صلى الله تعالى عليه وسلم و ان كان اعمال الكفرة هباء منثورا -

यानी नबी ए करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की बरकत से अबू तालिब के आमाल नफ़अ दिए गए  
वरना काफ़िरों के काम तो निरे बर्बाद होते हैं।

### العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 11

हदीस - 8 : इमाम अहमद मुसनद और इमाम बुखारी व मुस्लिम अपनी सहाह में हज़रत अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,  
اهون اهل النار عذابا ابو طالب و هو منتعل بنعلين من نار يغلى منهما دماغه .

बेशक दोज़खियों में सबसे कम अज़ाब अबू तालिब पर है, वह आग के दो जूते पहने हुए है जिससे उसका दिमाग़ ख़ीलता है। नीज़ सहीहैन में नौमान इब्न ए बशीर रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा की रिवायत से है रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया,

ان اهون اهل النار عذابا من له نعلان و شرا كان من نار يغلى منهما دماغه كما يغلى الرجل ما يلى ان احدا اشد منه عذابا و انه لاهونهم عذابا .

दोज़ख में सबसे हल्के अज़ाब वाला वह है जिसे आग के दो जूते और दो तस्मे पहनाए जाएंगे जिनसे उसका दिमाग़ देग की तरह जोश मारेगा वह यह समझेगा कि सबसे ज़्यादा सख्त अज़ाब उसी पर है हालांकि उस पर सबसे हल्का अज़ाब होगा। इस हदीस में इमाम अहमद की रिवायत यूँ है,  
يوضع فى اخمص قدميه جمرتان يغلى منهما دماغه .

उसके तलवों में अंगारे रखे जाएंगे जिससे भेजा उबलेगा और सहीहैन में अनस रदि अल्लाहु तआला अन्हु की रिवायत से है रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,

يقول الله لاهون اهل النار عذابا يوم القيمة لو ان لك ما فى الارض من شئ ا كنت تفتدى به فيقول نعم فيقول اردت منك اهون من هذا و انت فى صلب ادم ان لا تشرك لى شيئا فابيعه ان لا تشرك بى .

दोज़खियों में सबसे ज़्यादा हल्के अज़ाब वाले से अल्लाह तआला फ़रमाएगा तमाम ज़मीन में जो कुछ है अगर तेरी मिल्क होता तो क्या उसे अपने फ़िदया में देकर अज़ाब से नजात मांगने पर राज़ी होगा। वह अर्ज़ करेगा, हाँ। फ़रमाएगा, मैंने तुझसे रोज़ ए मिसाक़ जबकि तू पुश्त ए आदम में था इससे भी हल्की और आसान बात चाही थी कि किसी को मेरा शरीक न करना मगर तूने न माना बग़ैर मेरा शरीक ठहराए हुए। इस हदीस से भी अबू तालिब का शिर्क पर मरना साबित है। किताबुल ख़मीस फ़ी अहवाल ए अनफ़स ए नफ़ीस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में है,

قيل ان النبى صلى الله تعالى عليه وسلم مسح ابا طالب بعد موته و انسى تحت قدميه و لذا ينتعل بنعلين من النار .

यानी कहा गया कि नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने बाद ए मर्ग अबू तालिब के बदन पर दस्त ए अक्रदस फेर दिया था मगर तलवों पर हाथ फेरना याद न रहा इसलिए अबू तालिब को रोज़ ए क़यामत आग के दो जूते पहनाए जाएंगे। बाक़ी जिस्म ब बरकत ए दस्त ए अक्रदस महफूज़ रहेगा।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف —



शरहूल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 12

हदीस - 9 : इमाम शाफ़ई व इमाम अहमद व इसहाक इब्न राहविया व अबू दाऊद तयालसी अपनी मसानीद और इब्न ए साद तबक्रात और अबू बक्र इब्न ए अबी शैबा मुसन्निफ़ और अबू दाऊद व नसाई सुनन और इब्न ए खुज़ैमा अपनी सहीह और इब्नुल जारूद मुन्तक्रा और मरूज़ी किताबुल जनाइज़ और बज़ज़ार व अबू याला मसानीद और बैहकी सुनन में ब तरीक़ ए अदीदा हज़रत सय्यिदुना अमीरुल मोमिनीन मौला अली कर्माल्लाहु तआला वजहहुल करीम से रावी,  
قال قلت للنبي صلى الله تعالى عليه وسلم ان عمك الشيخ الضال قد مات قال اذهب فوار  
اباك -

यानी मैंने हुज़ूर ए अक़दस सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ की,  
या रसूल अल्लाह! हुज़ूर का चचा वह बुढ़ा गुमराह मर गया। फ़रमाया, जा उसे दबा आ। इब्न ए  
अबी शैबा की रिवायत में है, मौला अली ने अर्ज़ की,  
ان عمك الشيخ الكافر قد مات ترى فيه - قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم ارى  
ان تغسله و امره بالغسل -

हुज़ूर का चचा वह बुढ़ा काफ़िर मर गया, उसके बारे में हुज़ूर की क्या राय है यानी गुस्ल वग़ैरह  
दिया जाए या नहीं। सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया,  
नहलाकर दबा दो॥ इमाम शाफ़ई की रिवायत में है,  
فقلت يا رسول الله انه مات مشركا قال اذهب فواره -

मैंने अर्ज़ की, या रसूल अल्लाह! वह तो मुशरिक मरा। फ़रमाया, जाओ दबा आओ। इमामुल  
अईम्मा इब्न ए खुज़ैमा ने फ़रमाया, हदीस सहीह है। इमाम हाफ़िज़ुश शान असाबा फ़ी तमीज़ीस  
सहाबा में फ़रमाते हैं,  
صححه ابن خزيمة -

इस हदीस ए जलील को देखिए, अबू तालिब के मरने पर खुद अमीरुल मोमिनीन अली  
कर्माल्लाहु वजहहुल करीम हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ करते  
हैं कि हुज़ूर का वह गुमराह काफ़िर चचा मर गया। हुज़ूर इस पर इंकार नहीं फ़रमाते न खुद  
जनाज़े में तशरीफ़ ले जाते हैं।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -  
المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 13

अबू तालिब की बीबी अमीरुल मोमिनीन की वालिदा माजिदा हज़रत फ़ातिमा बिनत ए असद रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा ने जब इंतिक़ाल किया है हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अपनी चादर व क़मीस मुबारक में उन्हें क़फ़न दिया, अपने दस्त ए मुबारक से लहद खोदी, अपने दस्त ए मुबारक से मिट्टी निकाली फिर उनके दफ़न से पहले खुद उनकी क़ब्र मुबारक में लेटे और दुआ की,

الله الذي يحيى و يميت و هو حي لا يموت اغفر لامي فاطمة بنت اسد و وسع عليها مدخلها بحق نبيك و الانبياء الذين من قبل فانك ارحم الراحمين رواه الطبراني في الكبير و الاوسط و ابن حبان و الحاكم و صححه و ابو نعيم في الحلية عن انس و نحوه ابن ابي شيبه عن جابر و الشيرازي في الالقاب و ابن عبد البر و ابو نعيم في المعرفة و الديلمى بسند حسن عن ابن عباس و ابن عساكر عن علي رضى الله تعالى عنهم اجمعين -

काश अबू तालिब मुसलमान होते तो क्या सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम उनके जनाज़ा में तशरीफ़ न ले जाते, सिर्फ़ इतने ही इरशाद पर क़नाअत फ़रमाते कि जाओ उसे दबा आओ। अमीरुल मोमिनीन कर्माल्लाहु तआला वजह्हुल करीम की कुव्वत ए ईमान देखिए कि ख़ास अपने बाप ने इंतिक़ाल किया है और खुद हुज़ूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम गुस्ल का फ़तवा दे रहे हैं और यह अर्ज़ करते हैं कि या रसूल अल्लाह! वह तो मुशरिक मरा। ईमान इन बंदगान ए खुदा के थे कि अल्लाह व रसूल के मुक्राबला में बाप बेटे किसी से कुछ अलाक्रा न था, अल्लाह व रसूल के मुखालिफ़ों के दुश्मन थे अगरचे वह अपना ज़िगर हो, दोस्तान ए खुदा व रसूल के दोस्त थे अगरचे उनसे दुन्यावी ज़रर हो।

أُولَئِكَ كُتِبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانُ وَ أَيْدَهُمْ يُزْوَجُ مِنْهُ وَ يُدْخِلُهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَ رَضُوا عَنْهُ أُولَئِكَ حِزْبُ اللَّهِ أَلَا إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمُ الْمُفْلِحُونَ - جعلنا الله منهم بهم و لهم بفضل رحمة بهم انه هو الغفور الرحيم و الحمد لله رب العلمين و صلى الله تعالى عليه سيدنا و مولينا محمد و اله و اصحابه اجمعين آمين -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر - حضرت قمر رضا فاونڈیشن - بریلی شریف -



## शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 14

हदीस - 10 : बुखारी व मुस्लिम अपनी सहाह और इब्न ए माजा अपनी सुनन और तहावी शरह ए मआनीयिल आसार और इस्माईली मुस्तखरज अला सहीहिल बुखारी में बतरीक़ ए इमाम अली इब्न ए हुसैन ज़ैनुल आबिदीन अन अम्र इब्न ए उस्मानिल रानी रदि अल्लाहु तआला अन्हुम सय्यिदुना उसामा इब्न ए ज़ैद रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी,

انه قال يا رسول الله اين تنزل في دارك بمكة فقال و هل ترك عقيل من ربا ع او دور و كان عقيل ورث ابا طالب هو و طالب و لم يرثه جعفر و لا على رضى الله تعالى عنهما شيئا لانهما كان مسلمين و كان عقيل و طالب كافرين فكان عمر بن الخطاب رضى الله تعالى عنه يقول لا يرث المؤمن الكافر . و لفظ ابن ماجة و الطحاوى فكان عمر من اجل ذلك يقول الخ و لفظ الاسماعيلي فمن اجل ذلك كان عمر يقول .

यानी उन्होंने खिदमत ए हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में अर्ज़ की या रसूल अल्लाह! हुज़ूर कल मक्का मुअज़्ज़मा में अपने मुहल्ले के कौन से मकान में नुज़ूल ए इजलाल फ़रमाएंगे। फ़रमाया, क्या हमारे लिए अक़ील ने कोई महल्ला या मकान छोड़ दिया है। इमाम ज़ैनुल आबिदीन ने फ़रमाया, हुआ यह था कि अबू तालिब का तर्का अक़ील और तालिब ने पाया और ज़ाफ़र व अली रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा को कुछ न मिला। यह दोनों हज़रात वक़््त ए मौत ए अबी तालिब मुसलमान थे और तालिब काफ़िर था और अक़ील रदि अल्लाहु तआला अन्हु भी उस वक़््त तक ईमान न लाए थे। इसी बिना पर अमीरुल मोमिनीन उमर फ़ारूक़ ए आज़म रदि अल्लाहु तआला अन्हु फ़रमाया करते कि काफ़िर का तर्का मुसलमान को नहीं पहुंचता।

تنبيه : لا شك ان قوله و كان عقيل ورث ابا طالب مدرج في الحديث و لم يبين قائله في الكتب الذي ذكرنا و اخترت انا انه الامام زين العابدين رضى الله تعالى عنه و قال الامام العيني في العمدة قوله و كان عقيل ادراج من بعض الرواة و لعله من اسامة كذا قال الكرمانى اه و الصواب ما ذكرته و قد كتبت على هامش العمدة ما نصه .

اقول : بل هو من على بن حسين بن على رضى الله تعالى عنهم بيّنه مالك في مؤطاه فانه اسند اولاً عن ابن شهاب بالسند المذكور في الكتاب اعنى صحيح البخارى ان رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم قال لا يرث المسلم الكافر اه ثم قال مالك عن ابن شهاب عن على بن حسين بن على بن ابي طالب انه اخبره انما ورث ابا طالب عقيل و طالب و لم يرثه على قال على فلذلك تركنا نصيبنا من الشعب اه و هكذا رواه محمد في مؤطاه عن مالك مفرقا مصرحا فقد بين و احسن احسن الله اليه و الينا به امين .

## العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فائزیشن — بریلی شریف -



### शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 15

हदीस - 11 : उमर इब्न ए शब्बा किताब ए मक्का में और अबू याला व अबू बशर और समविया अपने फ़वाइद और हाकिम मुस्तदरक में बतरीक़ मुहम्मद इब्न ए सलमा इब्न ए हिशाम इब्न ए हस्सान अन मुहम्मद इब्न ए सीरीन क्रिस्सा ए इस्लाम ए अबी क़हाफ़ा वालिद ए अमीरुल मोमिनीन सिद्दीक़ ए अकबर रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा में अनस इब्न ए मालिक रदि अल्लाहु तआला अन्हु से रावी।

قال فلما مد يده يبايعه بكى ابو بكر فقال النبى صلى الله تعالى عليه وسلم ما يبكيك قال لان تكون يد عمك مكان يده و يسلم و يقر الله عينك احب الى من ان يكون .

यानी जब हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अपना दस्त ए अनवर अबू क़हाफ़ा से बैअत ए इस्लाम लेने के लिए बढ़ाया, सिद्दीक़ ए अकबर रदि अल्लाहु तआला अन्हु रोए, हुज़ूर पुरनूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया, क्यों रोते हो। अर्ज़ की, इनके हाथ की जगह आज हुज़ूर के चचा का हाथ होता और उनके इस्लाम लाने से अल्लाह तआला हुज़ूर (सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम) की आँख ठंडी करता तो मुझे अपने बाप के मुसलमान होने से ज़्यादा यह बात अज़ीज़ थी। हाकिम ने कहा, यह हदीस बशर्ते शेख़ैन सहीह है।

हाफ़िज़ुश शान ने इसाबा मे इसे मुसल्लम रखा और फ़रमाया, सनदुह सहीह।

हदीस - 12 : अबू क़ुर्रा मूसा इब्न ए तारिक़ वह मूसा इब्न ए उबैदा वह अब्दुल्लाह इब्न ए दीनार वह अब्दुल्लाह इब्न ए उमर रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी,

قال جاء ابو بكر بابى قحافة يقوده يوم فتح مكة فقال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم الا تركت الشيخ حتى نأتيه قال ابو بكر اردت ان يأجره الله و الذى بعثك بالحق لانا كنت اشد فرحا باسلام ابى طالب لو كان اسلم منى بابى .

अल्लाह अल्लाह यह महबूब में फ़ना ए मुतलक़ का मर्तबा है,

صدق الله و الذين آمنوا أشد حبا لله .

इसी तरह अमीरुल मोमिनीन फ़ारूक़ ए आज़म रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने हज़रत अब्बास रदि अल्लाहु

तआला अन्हु अम्मे रसूल सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से कहा,

انا باسلامك اذا اسلمت افرح منى باسلام الخطاب ذكر ابن اسحق فى سيرته .

हदीस - 13 :

يونس بن بكير فى زيادات مغازى ابن اسحق عن يونس بن عمرو عن ابى السفر قال بعث ابو طالب الى النبى صلى الله تعالى عليه وسلم فقال اطعمنى من عنب جنتك فقال ابو بكر ان الله حرمها على الكافرين .

यानी अबू तालिब ने हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ कर भेजी कि मुझे अपनी जन्नत के अंगूर खिलाइए। इस पर सिद्दीक़ ए अकबर रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने फ़रमाया, बेशक अल्लाह ने उन्हें काफ़िरों पर हराम किया है।

### العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف .



## शरहल मतलिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 16

### हदीस - 14 :

الواحدى من حديث موسى بن عبيدة قال اخبرنا محمد بن كعب القرظى قال بلغنى انه لما اشتكى ابو طالب شكواه التى قبض فيها قالت له قريش ارسل الى ابن اخيك يرسل اليك من هذه الجنة التى ذكرها يكون لك شفاء فارسل اليه فقال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم ان الله حرّمها على الكافرين طعامها و شرابها ثم اتاه فعرض عليه الاسلام - فقال لو لا ان تعير بها فيقال جزع عمك من الموت لاقررت بها عينك و استغفر له بعد ما مات فقال المسلمون ما يمنعنا ان نستغفر لابائنا و لذوى قرابتنا قد استغفر ابراهيم عليه السلام لابيه و محمد صلى الله تعالى عليه وسلم لعمة فاستغفروا للمشركين حتى نزلت ما كان للنبى و الذين آمنوا الآية .

यानी अबू तालिब के मर्जुल मौत में काफ़िरान ए क्रूरैश ने सलाह दी कि अपने भतीजे (सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम) से अर्ज़ करो कि यह जन्नत जो बयान करते हैं उसमें से तुम्हारे लिए कुछ भेज दें कि तुम शिफ़ा पाओ। अबू तालिब ने अर्ज़ कर भेजी। हुज़ूर ए अकरम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने जवाब दिया कि अल्लाह तआला ने जन्नत का खाना पानी काफ़िरों पर हराम किया है। फिर तशरीफ़ लाकर अबू तालिब पर इस्लाम पेश किया। अबू तालिब ने कहा, लोग हुज़ूर पर तान करेंगे कि हुज़ूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का चचा मौत से घबरा गया, इसका ख़याल न होता तो मैं हुज़ूर की ख़ुशी कर देता। जब वह मर गए हुज़ूर ए अकरम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने उनके लिए दुआ ए मग़फ़िरत की। मुसलमानों ने कहा, हमें अपने वालिदों क़रीबों से दुआ ए मग़फ़िरत से कौन मानेअ है। इब्राहीम अलैहिस सलात वस्सलाम ने अपने बाप के लिए इस्तग़फ़ार की, मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम अपने चचा के लिए इस्तग़फ़ार कर रहे हैं, यह समझकर मुसलमानों ने अपने अक्रारिब मुशरिकीन के वास्ते दुआ ए मग़फ़िरत की। अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल ने आयत उतारी कि मुशरिकों के लिए यह दुआ न नबी को रवा न मुसलमान को जबकि रौशन हो लिया कि वह जहन्नमी हैं। वलइआजु बिल्लाहि तआला।

हदीस - 15 : अबू नईम हिलया में अमीरुल मोमिनीन मौला अली कर्माल्लाहु तआला वजह्हुल करीम से रावी, रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया,  
كانت مشية الله عزوجل فى اسلام عمى العباس و مشيتى فى اسلام عمى ابى طالب فغلبت مشية الله مشيتى .

अल्लाह तआला ने मेरे चचा अब्बास का मुसलमान होना चाहा और मेरी ख़्वाहिश यह थी कि मेरा चचा अबू तालिब मुसलमान हो, अल्लाह तआला का इरादा मेरी ख़्वाहिश पर ग़ालिब आया कि अबू तालिब काफ़िर रहा और अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु मुशर्रफ़ ब इस्लाम हुए।  
فاله الحجة البالغة .

## العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بريلى شريف -



### शरहूल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 17

फ़स्ल ए सुवम \_\_\_\_\_ 54 अक्रवाल अइम्मा ए किराम व उलमा ए आलाम ऊपर गुज़रे और बाद ए कलाम ए खुदा व रसूल जल्ला जलालुहु व सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम क्या हालत ए मुंताज़िरा बाक़ी है, खातिमा का हाल खुदा व रसूल से ज़्यादा कौन जाने अज़्ज़ा मजदुहु व सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम मगर तकसीर ए फ़वाइद व तस्कीन ए ज़ाइद के लिए बाज़ और भी कि सर ए दस्त पेश ए नज़र हैं इज़ाफ़ा किजिए कि ज़ियादत ए ख़ैर ज़ियादत ए ख़ैर है। वबिल्लाहित तौफ़ीक़। इमामुल अइम्मा, मालिकुल अज़िमा, काशिफ़ुल गुम्मा, सिराजुल अइम्मा, सय्यिदुना इमाम ए आज़म रदि अल्लाहु तआला अन्हु फ़िन्नह ए अकबर में फ़रमाते हैं,

ابو طالب عمه صلى الله تعالى عليه وسلم مات كافرا .

नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के चचा अबू तालिब की मौत कुफ़्र पर हुई। वलइआज़ु बिल्लाह। इमाम बुरहानुददीन अली इब्न ए अबी बक्र फ़रग़ानी हिदाया में फ़रमाते हैं,

إذا مات الكافر و له ولي مسلم فانه يغسله و يكفنه و يدفنه بذلك امر على رضى الله تعالى عنه فى حق ابيه ابى طالب لكن يغسل غسل الثوب النجس و يلف فى خرقة و يحفر حفيرة من غير مراعاة سنة التكفين و اللحد و لا يوضع فيه بل يلقى . امام ابو البركات عبد الله نسفى كافى شرح وافى میں فرماتے ہیں، مات كافر يغسله وليه المسلم و يكفنه و يدفنه و الاصل فيه انه لما مات ابو طالب اتى على رضى الله تعالى عنه رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم و قال ان عمك الشيخ الضال قد مات فقال اغسله و اكفنه و ادفنه و لا تحدث حدثا حتى تلقانى اى لا تصل عليه .

अल्लामा इब्राहीम हल्बी गुनिया शरह मुनिया में फ़रमाते हैं,

مات للمسلم قريب كافر ليس له ولي من الكفار يغسله غسل الثوب النجس و يلفه فى خرقة و يحفر له حفرة و يلفيه فيها من غير مراعاة السنة فى ذلك لما روى ان ابا طالب لما هلك جاء على فقال يا رسول الله ان عمك الضال قد مات الخ .

अल्लामा इब्राहीम तराबुलसी बुरहान शरह मुवाहिबुर रहमान फिर अल्लामा सय्यिद अहमद तहतावी हाशिया मिराक़ीइल फ़ल्लाह में ज़ेर ए क़ौल नूरुल ईज़ाह,

ان كان للكافر قريب مسلم غسله .

फ़रमाते हैं,

الاصل فيه ما رواه ابو داؤد وغيره عن على رضى الله تعالى عنه قال لما مات ابو طالب الحديث .

अल्लामा ज़ैन इब्न ए नुजैम मिस्री बैहरुर राइक़ में फ़रमाते हैं,

يغسل ولي مسلم الكافر و يكفنه و يدفنه بذلك امر على رضى الله تعالى عنه ان يفعل بابيه حين مات .

इन सब इबारात का हासिल यह है कि मुसलमान अपने क़राबत दार काफ़िर मुर्दा को नहला सकता है कि मौला अली क़रम अल्लाहु तआला वजह्हु ने अपने बाप अबू तालिब को नबी करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की इजाज़त से नहलाया।

### العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف .



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 18

फ़तहुल क़दीर व किफ़ाया व निहाया वग़ैरह तमाम शुरुह ए हिदाया में इस मज़मून को मक़बूल व मुक़रर रखा। कुतुब ए फ़िक्कह में इसकी इबारत ब कसरत मिलेगी सबकी नक़ल से अतालत की हाजत नहीं। वाज़िह हुआ कि सब उलमा ए किराम अबू तालिब को काफ़िर जानते हैं यूँ ही इमाम दाऊद ने अपनी सुनन में,  
باب الرجل يموت له قرابة مشرك  
वज़अ फ़रमाया यानी "बाब उस शख़्स का जिसका कोई क़राबत दार मुशरिक मरे" और इमाम नसाई ने,  
باب مواراة المشرك  
यानी "दफ़न ए मुशरिक का बाब" और दोनों ने इसमें यही हदीस ए अबू तालिब ज़िक्र की। इन्हीं नसाई के इसी मुजतबा में एक बाब,  
النهي عن الاستغفار للمشرکین  
है उसमें हदीस ए दुवम रिवायत की, इब्न ए माजा ने सुनन में बाब ए मिरास,  
اهل الاسلام من اهل الشرك  
लिखा यानी मुशरिक का तरका मुस्लिम को मिलेगा या नहीं उसमें हदीस ए दुवम वारिद की। इमाम अजल्ल साहिबुल मज़हब सय्यिदुना इमाम मालिक मुअत्ता शरीफ में बाब  
التوارث بين اهل الملل  
मुनअक़िद फ़रमाया यानी मुख्तलिफ़ दीन वालों में एक को दूसरे का तरका मिलने का हुक्म और उसमें हदीस मुस्लिम व काफ़िर के अदम ए तवारुस की रिवायत फ़रमाई जिनमें यह हदीस ए इमाम ज़ैनुल आबिदीन दर बारा ए तरका ए अबू तालिब मज़कूर हदीस ए दहुम भी इरशाद की यूँ ही इमाम मुहररिरुल मज़हब सय्यिदुना इमाम मुहम्मद ने मुअत्ता शरीफ़ में बाब  
لا يرث المسلم الكافر  
मुनअक़िद फ़रमाकर हदीस ए मज़कूर ईराद की। इमाम अजल्ल मुहम्मद इब्न ए इस्माइल बुख़ारी ने जामेअ सहीह किताबुल जनाइज़ में एक बाब वज़अ फ़रमाया,  
باب اذا قال المشرك عند الموت لا اله الا الله  
यानी बाब इसके ब्यान का कि मुशरिक मरते वक़्त ला इलाहा इल्लल्लाह कहे तो क्या हुक्म है और उसमें हदीस ए दुवम रिवायत फ़रमाइ, उसी की किताबुल अदब में लिखा,  
باب كنية المشرك  
उसमें हदीस ए चहारुम रिवायत की और हदीस ए मज़कूर,  
سمعت النبي صلى الله تعالى عليه وسلم يقول و هو على المنبر ان بنى هاشم بن المغيرة استاذنوني ان ينكحوا ابنتهم على بن ابي طالب  
ज़िक्र की। इमाम क़सतलानी ने ततबीक़ ए हदीस व तरजिमा में लिखा,  
فذكر ابا طالب المشرك بكنية  
नबी ए करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अबू तालिब मुशरिक को कुन्नियत से याद फ़रमाया। फिर लिखा,  
قد جوزوا ذكر الكافر بكنيته اذا كان لا يعرف الا بها كما في ابي طالب او كان على سبيل التالف رجاء اسلامهم او تحصيل منفعة منهم لا على سبيل التكريم فانما مامورون بالاغلاظ عليهم -  
उलमा ने काफ़िर को कुन्नियत से ज़िक्र करना नाजाइज़ रखा जबकि वह और नाम से न पहचाना जाए जैसे अबू तालिब या ब उम्मीद ए इस्लाम तालीफ़ मक़सूद या काम निकालना हो मगर बतौर ए तकरीम जाइज़ नहीं कि हमें उन पर सख्ती करने का हुक्म है।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



शरहूल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 19

उमदतुल क़ारी में है,

قال ابن بطال فيه جواز تكنية المشرك .

इमाम इब्न ए बत्ताल ने फ़रमाया, इस हदीस से मुशरिक को ब लफ़्ज़ ए कुन्नियत याद करने का जवाज़ मालूम हुआ। उसी में है,

فيه دلالة ان الله تعالى قد يعطى الكافر عوضا من اعماله التي مثلها يكون قرينة لاهل الايمان بالله تعالى لانه صلى الله تعالى عليه وسلم اخبر ان عمه نفعت تربيته اياه وحياطته له التخفيف الخ .

इस हदीस से यह भी मालूम हुआ कि अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल काफ़िर को भी उसके आमाल का कुछ एवज़ देता है जो अहले ईमान करें तो कुर्बे इलाही पाएं। देखों नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने ख़बर दी कि हुज़ूर के चचा को हुज़ूर की ख़िदमत व हिमायत ने तख़्फ़ीफ़ ए अज़ाब का फ़ायदा दिया। इमाम आरिफ़ बिल्लाह सय्यिदी अली मुत्तक़ी मक्की कुद्दसा सिर्रुहूल मलकी ने अपनी कुतब ए जलीला मनहजुल उम्माल व कंज़ुल उम्माल व मुंतख़ब कंज़ुल उम्माल में एक बाब मुन्अक़िद फ़रमाया, الباب السادس فى اشخاص ليسوا من الصحابة .

उन शख्सों के बारे में जो सहाबी नहीं। और इस बाब में अबू तालिब व अबू जहल वग़ैरहुमा ज़िक्र किया। इसी तरह अल्लामा अब्दुर रहमान इब्न ए शैबा ने तैसीरुल वुसूल इला जामिइल उसूल में अहादीस ए ज़िक्र ए अबी तालिब को फ़सल ए ग़ैर सहाबा में वारिद किया और उसमें सिर्फ़ हदीस दुवम व चहारुम व पंजुम को जलवा दिया। अगर अबू तालिब को इस्लाम नसीब होता तो क्या वह शख्स सहाबा से ख़ारिज हो सकता जिसने बचपन से हुज़ूर पुरनूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को गोद में पाला और मरते दम तक हज़र व सफ़र की हमरकाबी से बहरायाबी का गुलगुला डाला।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی، شریف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 20

यूँ ही इमाम हाफ़िज़ुल हदीस अबुल फ़ज़ल शहाबुद्दीन इब्न ए हजर असक़लानी ने किताब इसाबा फ़ी तमीज़िस सहाबा में अबू तालिब को बाब

الكنى حرف الطاء المهملة

की क्रिस्म ए राबे में ज़िक्र किया यानी वह लोग जिन्हें सहाबी कहना मरदूद व ग़लत व बातिल है।  
उसी में फ़रमाते हैं,

ورد من عدة طرق في حق من مات في الفترة و من ولد مجنوناً و نحو ذلك ان كلا منهم يدلى بحجة و يقول لو عقلت او ذكرت لآمنت فترفع لهم نار و يقال لهم ادخلوها فمن دخلها كانت عليهم برداً و سلاماً و من امتنع ادخلها كرها و نحن نرجو ان يدخل عبد المطلب و ال بيته في جملة من يدخلها طائعا في نجو لكن و رد في ابي طالب ما يدفع ذلك و هو ما تقدم من اية براءة و ما في الصحيح انه في ضحاح من النار، فهذا شأن من مات على الكفر فلو كان مات على التوحيد لنجا من النار اصلا و الاحاديث الصحيحة و الاخبار المتكاثرة طافحة بذلك اه مختصراً -

यानी बहुत असाज़ीद से हदीस आई कि जो ज़माना ए फ़ितरत में इस्लाम लाने से पहले मर गया या मजनून पैदा हुआ और जुनून ही में गुज़र गया और इसी क्रिस्म के लोग जिन्हें दावत ए अम्बिया अलैहिमुस सलातो वस्सना न पहुंची उनमें हर एक रोज़ ए क़यामत एक उज़्र पेश करेगा कि इलाही मैं अक्ल रखता या मुझे दावत पहुंचती तो मैं ईमान लाता, उनके इम्तिहान को एक आग बलंद की जाएगी और इरशाद होगा इसमें जाओ, जो हुक्म मानेगा और उसमें दाखिल होगा वह उस पर ठंडी और सलामती हो जाएगी और जो न मानेगा वह जबरन आग में डाला जाएगा और हमें उम्मीद है कि अब्दुल मुत्तलिब और उनके घरवाले कि क़बूल जुहूर ए नूर ए इस्लाम इंतिक़ाल कर गए वह सब उन्हीं लोगों में होंगे जो अपनी खुशी से उस इम्तिहानी आग में जाकर नाज़ी हो जाएंगे मगर अबू तालिब के हक़ में वह वारिद हुआ है जो इसे दफ़्अ करता है, सूरह ए तौबा की आयत और हदीस ए सहीह का इरशाद कि वह पाँव तक की आग में है, यह हाल उसका है जो काफ़िर मरे, अगर अख़ीर वक़्त इस्लाम लाकर मरना होता तो दोज़ख़ से नजात ए कुल्ली चाहिए थी सहीह व कसीर हदीसें कुफ़्र ए अबी तालिब साबित कर रही हैं।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



## शरहूल मताल्लिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 21

फिर फ़रमाया,

و قد فخر المنصور على محمد بن عبد الله بن الحسن لما خرج بالمدينة و كاتبه المكاتبات المشهورة و منها فى كتاب المنصور و قد بعث النبى صلى الله تعالى عليه وسلم و له اربعة اعمام فامن به اثنان احدهما ابى و كفر به اثنان احدهما ابوك .

यानी जब इमाम नफ़्स ज़कीया मुहम्मद इब्न ए अब्दुल्लाह इब्न ए हसन मुज्जबा रदि अल्लाहु तआला अन्हुम ने खलीफ़ा ए अब्बासी अब्दुल्लाह इब्न ए मुहम्मद इब्न ए अली इब्न ए अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा मशहूर ब मंसूर व अनीक्री पर खुर्रुज फ़रमाया और मदीना तय्यबा पर तसल्लुत करके खलीफ़ा व अमीरुल मोमीनीन लक्रब पाया, उनमें और खलीफ़ा ए मज़कूर मंसूर में मुकातबात ए मशहूरा हुए अज़ाँ जुमला मंसूर ने एक नामा में लिखा जब हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की नबूवत ज़ाहिर हुई, हुज़ूर के चार चचा ज़िंदा थे हमज़ा व अब्बास व अबू तालिब व अबू लहब, दो हुज़ूर पर ईमान लाए, एक उनमें मेरे बाप हैं यानी हज़रत अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु और दो काफ़िर रहे, एक उनमें आपके बाप हैं यानी अबू तालिब। यह मंसूर अलावा खलीफ़ा व अहले बैत होने के खुद भी उलमा ए तबअ ताबिईन व फ़ुक्रहा मुहद्दिसीन से हैं। इमाम जलालउद्दीन सुयूती अलैहिर रहमा ने तारिख़ुल खुलफ़ा में उन्हें फ़क्रीहुन नफ़्स व ज़य्यिदुल मुशारिका फ़िल इल्म लिखा और फ़रमाया,

ولد سنة خمس و تسعين و ادرك جده و لم يرو عنه و روى عن ابيه و عن عطاء بن يسار و عنه ولده المهدي .  
और इमाम अजल्ल नफ़्स ज़कीया को यूँ बे ताम्मुल लिख भेजना और इमाम का उस पर रद न फ़रमाना भी बता रहा है कि कुफ़्र ए अबी तालिब वाज़ेह व मशहूर बात थी। इसाबा में उसके बाद फ़रमाया,  
و من شعر عبد الله بن المعتز يخاطب الفاطميين ع انتم بنو بنته دوننا — و نحن بنو عمه المسلم .

यानी अब्दुल्लाह इब्न ए मुहम्मद इब्न ए जाफ़र इब्न ए मुहम्मद इब्न ए हारून इब्न ए मुहम्मद इब्न ए अब्दुल्लाह इब्न ए मुहम्मद इब्न ए अली इब्न ए अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा या यूँ कहिए कि कुछ खुलफ़ा के बेटे अब्दुल्लाह इब्न ए मु'तिज़ बिल्लाह इब्नुल मुतावकिल इब्नुल मु'तसिम इबनुर रशीद इब्नुल महदी इब्नुल मंसूर का एक शेर बाज़ सादात ए किराम के खिताब में है कि "तुम हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के नवासे हो हम नहीं और हम हुज़ूर के मुसलमान चचा के बेटे हैं", इसमें भी कुफ़्र ए अबी तालिब की साफ़ ता'रीज़ मौजूद है। अब्दुल्लाह अहले इल्म व फ़ज़ल से हैं, हदीस में अली इब्न ए हरब मुआसिर ए इमाम बुख़ारी व मुस्लिम के शागिर्द नीज़ इमाम ममदूह किताबुल अहकाम फिर इमाम क्रस्तलानी मुवाहिब में फ़रमाते हैं,  
نحن نرجو ان يدخل عبد المطلب و ال بيعة الجنة الا ابا طالب فانه ادرك البعثة و لم يؤمن اه باختصار .  
हम उम्मीद करते हैं कि अब्दुल मुत्तलिब और उनके अहले बैत सब जन्नत में जाएंगे सिवा अबू तालिब के कि ज़माना ए इस्लाम पाया और ईमान न लाए।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



## शरह मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 22

नीज़ फ़तहल बारी शरह सहीह बुखारी में फ़रमाते हैं,

من عجائب الاتفاق ان الذين ادركهم الاسلام من اعمام النبي صلى الله تعالى عليه وسلم اربعة لم يسلم منهم اثنان و اسلم اثنان و كان اسم من لم يسلم ينافى اسامى المسلمين و هما ابو طالب و اسمه عبد مناف و ابو لهب و اسمه عبد العزى بخلاف من اسلم و هما حمزة و العباس .

अजाइब ए इत्तिफ़ाक़ से है कि नबी ए करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के चार चचा ज़माना ए इस्लाम में ज़िंदा थे, दो इस्लाम न लाए और दो मुशर्रफ़ ब इस्लाम हुए, वह दो कि इस्लाम न लाए उनके नाम भी पहले ही से मुसलमानों के नाम के खिलाफ़ थे, अबू तालिब का नाम अब्द ए मनाफ़ था और अबू लहब का अब्दुल उज़्ज़ा और दो कि मुसलमान हुए उनके नाम पाक व साफ़ थे, हमज़ा व अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा।

و كذا اثره الزرقاني فى شرح المواهب .

इमाम अहमद इब्न ए मुहम्मद ख़तीब क्रस्तलानी मवाहिबुल लदुन्निया व मिनह ए मुहम्मदिया में फ़रमाते हैं,

كان العباس اصغر اعمامه صلى الله تعالى عليه وسلم و لم يسلم منهم الا هو و حمزة .

अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के सबमें छोटे चचा थे, हुज़ूर के आमांम में सिर्फ़ यह और हज़रत ए हमज़ा मुसलमान हुए। इमाम मुहम्मद मुहम्मद मुहम्मद इब्न ए अमीरुल हाज शरह ए मुनिया अवाखिर ए सलात इस मसअला के ब्यान में कि काफ़िर के लिए दुआ ए मशफ़िरत नाजाइज़ है, आयत ए दुवम तिलावत करके फ़रमाते हैं,

ثبت فى الصحيحين ان سبب نزول الاية قوله صلى الله تعالى عليه وسلم ابى طالب لاستغفرن لك ما لم انه عنك .

सहीहैन में साबित हो चुका है कि नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अबू तालिब के लिए दुआ ए मशफ़िरत की थी (यानी यह कहा था कि जब तक मुझे मना न किया गया मैं तेरे लिए इस्तिफ़ार करूंगा) इस पर यह आयत उतरी। इमाम मुहीउस सुन्नाह बग़वी मआलिम शरीफ़ अव्वल रुकू सूरह ए बक्ररह में ज़ेर ए क़ौलिहि तआला

اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا سَوَآءٌ عَلَيْهِمْ

फिर काज़ी हुसैन इब्न ए मुहम्मद दयार बक्री मालिकी मक्की फ़रमाते हैं, कुफ़र चार क्रिस्म है, कुफ़ ए इंकार व कुफ़ ए हुजूद व कुफ़ ए इनाद व कुफ़ ए निफ़ाक़, कुफ़ ए इंकार यह कि अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल को न दिल से जाने और न ज़बान से माने जैसे इबलीस व यहूद और कुफ़ ए निफ़ाक़ यह कि ज़बान से माने मगर दिल में न जाने।

و كفر العناد ان يعرف الله بقلبه و يعترف بلسانه و لا يدين به ككفر ابى طالب حيث يقول و لقد علمت بان دين محمد — من خير ادیان البرية دینا — لو لا الملامة او حذار مسببة — لو جدتنى سمحا بذاك مبينا .

यानी कुफ़ ए इनादिया कि अल्लाह तआला को दिल से भी जाने और ज़बान से भी कहे मगर तस्लीम व गिरवीदगी से बाज़ रहे जैसे अबू तालिब का कुफ़ कि यह शेर कहे, वल्लाह मैं जानता हूँ कि मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का दीन तमाम जहान के दीन से बेहतर है, अगर मलामत या ता'ना से बचना न होता तो तू मुझे देखता कि मैं कैसी अहले दिली के साथ साफ़ साफ़ इस दीन को क़बूल कर लेता। इमाम ममदूह यह चारों क्रिस्में ब्यान करके फ़रमाते हैं।

جميع هذه الاصناف سواء فى ان من لقي الله تعالى بواحد منها لا يغفر له .

यह सब क्रिस्में इस हुक्म में एकसाँ हैं कि जो इनमें से किसी क्रिस्म का कुफ़ करके अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल से मिलेगा वह कभी उसे न बख़्शेगा।

## العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فائुन्डिशन — بریلی شریف -



### शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 23

इमाम शहाबुद्दीन अबुल अब्बास अहमद इब्न ए इदरीस क़र्राफ़ी ने शरह तनक़ीह फिर इमाम क़सतलानी ने मुवाहिब में कुफ़्रकार की एक किस्म यूँ बयान फ़रमाइ,

من آمن بظايره و باطنه و كفر بعدم الاذعان للفروع كما حكي عن ابي طالب انه كان يقول اني لاعلم ان ما يقوله ابن اخي لحق و لو لا اني اخاف ان تعيرني نساء قريش لاتبعته و في شعره يقول ع لقد علموا ان ابننا لا مكذب يقينا و لا يعزى لقول الاباطل فهذا تصريح باللسان و اعتقاد بالجنان غير انه لم يذعن -

यानी एक काफ़िर वह है जो क़ल्ब से आरिफ़, ज़बान से मोतरीफ़ मगर इज़आन न लाए जैसे अबू तालिब से मर्वी है कि बेशक मैं यक़ीनन जानता हूँ कि जो कुछ मेरे भतीजे (सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम) फ़रमाते हैं ज़रूर हक़ है अगर इसका अंदेशा न होता कि कुरैश की औरतें मुझे ऐब लगाएंगी तो ज़रूर मैं उनका ताबे हो जाता और अपने एक शेर में कहा, खुदा की क़सम काफ़िरान ए कुरैश ख़ूब जानते हैं कि हमारे बेटे (सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम) यक़ीनन सच्चे हैं और मआज़ अल्लाह कोई कलमा ख़िलाफ़ ए हक़ कहना उनकी तरफ़ निस्बत नहीं किया जाता। तो यह ज़बान से तसरीह और दिल से एतिकाद सब कुछ है मगर इज़आन न हुआ। इमाम इब्न ए असीर जज़री निहाय़ा फिर अल्लामा ज़रक़ानी शरह ए मुवाहिब में फ़रमाते हैं,

كفر عناد هو ان يعرفه بقلبه و يعترف بلسانه و لا يدين به كابي طالب -

कुफ़्र ए इनादिया है कि दिल से पहचाने और ज़बान से इक़रार करे मगर तस्लीम व इन्क्रियाद से बाज़ रहे जैसे अबू तालिब।

अल्लामा मज्दउद्दीन फ़िरोज़ाबादी सफ़रुस सआदत में फ़रमाते हैं,

چون عم نبی صلی الله تعالی علیہ وسلم ابو طالب بیمار شد باوجود آنکه مشرک بود او را عیادت فرمود و دعوت اسلام کرد ابو طالب قبول نہ کرد اه ملخصاً -

शेख़ ए मुहन्निक़क़ मदरिजुन नबूवत में फ़रमाते हैं,

حديث صحيح اثبات کرده است برائے ابو طالب کفر را -

फिर बाद ज़िक़्र ए अहादीस फ़रमाया,

و در روضۃ الاحباب نیز اخبار موت ابو طالب بر کفر آورده الخ -

बहरुल उलूम मलिकुल उलमा मौलाना अब्दुल अली फ़वातिहुर रहमूत शरह ए मुसल्लमुस सुबूत में फ़रमाते हैं,

احاديث کفره شهيرة و قد نزل فی حق رسول الله صلی الله تعالی علیہ وسلم فی شان عمه ابي طالب انک لا تھدئ من احببت کما فی صحيح مسلم و سنن الترمذی و قد ثبت فی الخبر الصحيح عن الامام محمد بن الباقر کرم الله تعالی وجهه الكريم و وجوه ابائه الکرام ان رسول الله صلی الله تعالی علیہ وسلم ورث طالبا و عقیلا اباهما و لم یورث علیا و جعفرًا قال علی و لذا ترکنا نصیبنا فی الشعب کذا فی مؤطا الامام مالک -

यानी कुफ़्र ए अबू तालिब की हदीसें मशहूर हैं फिर उसके सुबूत में आयत ए ऊला का उतरना और हदीस दहुम कुफ़्र ए अबू तालिब की वजह से नबी करीम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का अली व जाफ़र को तरका न दिलाना ब्यान फ़रमाया।  
اقول و ذکر الامام الباقر رضی الله تعالی عنه وقع زلة من القلم و انما هو الامام زين العابدين رضی الله تعالی عنه کما اسمعناک من المؤطا و الصحيحین وغيرها -

### العطايا النبويه فی الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्ڈیشن — بریلی شریف -



## शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 24

नसीमुर रियाज़ शरह ए शिफ़ा ए इमाम काज़ी अयाज़ फ़स्तुल वजहिल ख़ामिस मिन वुजूहिस सब इमाम इब्न ए हज़र मक्की से नक़ल फ़रमाया,

حديث مسلم ان ابي و اباك في النار اراد بابيه عمه ابا طالب لان العرب تسمى العم ابا (ملخصاً) .

यानी अरब की आदत है कि बाप को चचा कहते हैं, हुज़ूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने भी इसी आदत पर इस हदीस में अपने चचा अबू तालिब को बाप कहकर फ़रमाया कि वह दोज़ख में है। इमाम ख़ातिमुल हुफ़फ़ाज़ जलालुल मिल्लत वद दीन सुयूती मसालिकुल हुनफ़ा फ़ी वालिदिल मुस्तफ़ा सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में इसी हदीस की निस्बत फ़रमाते हैं,

ما المانع ان يكون المراد به عمه ابو طالب فكانت تسمية ابي طالب ابا النبي صلى الله تعالى عليه وسلم شائعة عندهم لكونه عمه و كونه رباة و كفه من صغره اه ملخصاً .

कौन मानिअ है कि इस हदीस में अबू तालिब मुराद हो कि वह दोज़ख में है, उस ज़माना में शाए था कि अबू तालिब को हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का बाप कहा जाता, चचा होने और बचपन से हुज़ूर ए अक़दस की खिदमत व किफ़ालत करने की बाइस। अक़ूल : जिस तरह अभी अबू तालिब के शेर से गुज़रा कि हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अबू तालिब की बीबी हज़रत फ़ातिमा बिनत ए असद रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा को अपनी माँ फ़रमाया। उसी में फ़रमाते हैं,

اخرج تمام الرازي في فوائده بسند ضعيف عن ابن عمر رضى الله تعالى عنهما قال قال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم اذا كان يوم القيمة شفعت لابي و امي و ابي طالب و اخ لي كان في الجاهلية اورده المحب الطبري و هو من الحفاظ و الفقهاء في كتابه ذخائر العقبى في مناقب ذوى القربى و قال ان ثبت فهو مؤول في ابي طالب على ما ورد في الصحيح من تخفيف العذاب عنه بشفاعته صلى الله تعالى عليه وسلم انتهى و انما احتاج الى تاويله في ابي طالب دون الثالثة ابيه و امه و اخيه يعنى من الرضاة لان ابا طالب ادرك البعثة و لم يسلم و الثلاثة ماتوا في الفترة .

यानी तमामुर राज़ी ने ब सनद ए ज़ईफ़ इब्न ए उमर रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रिवायत किया कि हुज़ूर ए अक़रम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया, मैं रोज़ ए क़यामत अपने वालिदैन् और अबू तालिब और अपने एक रज़ाई भाई की कि ज़माना ए जाहिलियत में गुज़रा, शफ़ाअत फ़रमाऊंगा। इमाम मुहिब तबरी ने कि हाफ़िज़ान ए हदीस व उलमा ए फ़िक्ह से हैं ज़ख़ाइरुल उक़बा में फ़रमाया यह हदीस अगर साबित भी हो तो अबू तालिब के बारे में इसकी तावील वह है सहीह हदीस में आया कि हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की शफ़ाअत से अज़ाब हल्का हो जाएगा। इमाम सुयूती अलैहिर रहमा फ़रमाते हैं, ख़ास अबू तालिब के बाब में तावील की हाजत यह हुई कि अबू तालिब ने ज़माना ए इस्लाम पाया और कुफ़्र पर इसरार रखा ब ख़िलाफ़ ए वालिदैन् करीमैन व बिरादर ए रज़ाई कि ज़माना ए फ़ितरत में गुज़रे। यानी एक हदीस ए ज़ईफ़ में आया कि मैं रोज़ क़यामत अपने वालिदैन् और अबू तालिब और अपने एक रज़ाई भाई कि ज़माना ए जाहिलियत में गुज़रा, शफ़ाअत फ़रमाऊंगा।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فائونڈیشن — بریلی شریف -



अक़ूल : यहाँ तावील ब माना बयान मुराद व माना है जिस तरह शरह ए मआनी ए कुरआन को तावील कहते हैं, कुफ़्रार से तख़्फ़ीफ़ ए अज़ाब भी हुज़ूर सय्यिदुश शाफ़िईन सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की अक्रसाम ए शफ़ाअत से है। शफ़ाअत ए कुबरा कि फ़तह ए बाब ए हिसाब के लिए है तमाम जहान को शामिल व आम है। इमाम नववी ने ब आंके अबू तालिब को बिलयक़ीन काफ़िर जानते हैं तबवीब ए सहीह मुस्लिम शरीफ़ में हदीस चहारुम व पंजुम का बाब यूँ लिखा,

باب شفاعۃ النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم لابی طالب و التخفیف عنہ بسببہ ۔  
नबी ए अकरम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की अबू तालिब के लिए शफ़ाअत और उसके अज़ाब में तख़्फ़ीफ़ का बाब। इमाम बदरुद्दीन ज़रकशी ने खादिम में इब्न ए दहिया से नक़ल किया कि हुज़ूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की अक्रसाम ए शफ़ाअत से वह तख़्फ़ीफ़ ए अज़ाब है जो अबू लहब को बरोज़ ए दो शम्बा मिलता है,  
لسروره بولادة النبی صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم و اعتاقه ثویبة حین بشر به قال و انما هی کرامة له صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ۔

इसलिए कि उसने हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के मीलाद मुबारक की खुशी की और उसका मुज़दा सुनकर सुएबा को आज़ाद किया था। यह हुज़ूर ही का फ़ज़ल है जिसके बाइस उसने तख़्फ़ीफ़ पाई, सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम,  
نقله فی المسالك ایضاً ۔

नीज़ मसालिकुल हुनफ़ा फिर शरह ए मुवाहिब अल्लामा ज़रक़नी में है,  
قد ثبت فی الصحيح و اخبر الصادق المصّدوق صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم ان ابا طالب اھون اھل النار عذاب اھ ملّقطاً ۔  
बेशक सहाह में साबित है और सादिक़ व मसदूक़ सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने ख़बर दी कि अबू तालिब पर सब दोज़ख़ीयों से कम अज़ाब है।  
اللھم اجرنا من عذابك الالیم بجاہ نبیک الرؤف الرحیم علیہ و علی الھ افضل الصلوٰۃ و ادوم التسلیم امین و الحمد لله رب العلمین ۔

العطايا النبویہ فی الفتاوی الرضویہ، ج 29/30، ص 655-749۔

المشتھر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف ۔



## शरहल मताल्लिब फ़ी मबहस ए अबी ताल्लिब (1316) - 26

फ़सल ए चहारूम \_\_\_\_\_ अल्लामा अब्दुर रऊफ़ मुनावी तैसीर फिर अल्लामा अली इब्न ए अहमद अज़ीज़ी सिराजुल मुनीर

शरह ए जामेअ सगीर मे ज़ेर ए हदीस ए हश्तुम फ़रमाते हैं,

هذا يؤذن بموته على كفره و هو الحق و وهم البعض .

यानी यह हदीस बताती है कि अबू ताल्लिब की मौत कुफ़्र पर हुई और यही हक़ है और इसका ख़िलाफ़ वहम है। इमाम ऐनी ज़ेर ए हदीस ए दुवम व चहारूम फ़रमाते हैं,

هذا كله ظاهر انه مات على غير الاسلام فان قلت ذكر السهيلي انه رأى في بعض كتب المسعودي انه اسلم قلت مثل هذا لا يعارض ما فى الصحيح .

इन सब हदीसों से ज़ाहिर है कि अबू ताल्लिब की मौत ग़ैर इस्लामी पर हुई अगर तू कहे कि सुहेली नी ज़िक्र किया कि उन्होंने मसऊदी की किसी किताब में देखा कि अबू ताल्लिब इस्लाम ले आए, मैं कहूंगा ऐसी बे सरोपा हिकायत सहीह बुखारी की मुआरिज़ नहीं हो सकती। अकूल : अलावा बरीं अगर यह मसऊदी अली इब्न ए हुसैन, साहिब ए मुख्वज है तो खुद राफ़ज़ी है, उसकी किताब मुख्वजुज़ ज़हब ख़ुलफ़ा ए किराम व सहाबा इज़ाम अशरा ए मुबश्शरा वग़ैरहुम रदि अल्लाहु तआला अन्हुम पर सरीह तबर्सा से जा ब जा आलूदा व मुलव्वस है। लूत इब्न ए याहया अबू मिख्नफ़ राफ़ज़ी ख़बीस हालिक के अक़वाल व नुकूल ब कसरत लाता है जिसके मरदूद व ताल्लिफ़ होने पर अइम्मा ए जिरह व तादील का इजमा है, इसी तरह और रुफ़फ़ाज़ व फ़ुस्साक़ व हालिकीन के अख़बार पर उसकी किताब का मदार है जैसा कि उसके मुताला से वाज़ेह व आशकार है, फ़क़ीर गुफ़िर अल्लाहु तआला ने अपने नुस्खा ए मुख्वजुज़ ज़हब के हामिश पर इसकी तम्बीह लिख दी है। शाह अब्दुल अज़ीज़ साहिब तोहफ़ा ए इस्ना अशरिया में फ़रमाते हैं, بشام कلبی مفسر که رافضی غالی ست و بمجنین مسعودی صاحب مروج الذهب و ابو الفرح اصبهانی صاحب کتاب الاغالی و علی بذالقیاس امثال اینها را این فرقه در اعداد اہلسنت داخل کنند و بمقولات و منقولات ایشان الزام اہلسنت خوابند .

अल्लामा ज़रक़ानी शरह ए मुवाहिब में फ़रमाते हैं,

القول باسلام ابی طالب لا یصح قاله ابن عساکر وغیره .

अबू ताल्लिब का इस्लाम मानना ग़लत है इमाम इब्न ए असाकिर वग़ैरह ने इसकी तसरीह की है। इसी तरह इसाबा में है।

كما سیأتی .

अल्लामा शहाब नसीमुर रियाज़ में फ़रमाते हैं,

من الغریب ما نقله بعضهم ان الله تعالى احياه له صلى الله تعالى علیه وسلم فامن به كابویه و اظنه من افتراء الشيعة .

गराइब से है जो बाज़ ने नक़ल किया कि अल्लाह तआला ने वालिदैन रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की तरह अबू ताल्लिब को भी नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के लिए ज़िंदा किया कि बाद मर्ग जी कर मुशरफ़ ब इस्लाम हुए, मेरे गुमान में यह राफ़ज़ीयों की गुढ़त है। अकूल : वज़ा कज़ाब राफ़ज़ीयों ही में मुनहसर नहीं मगर यह उनके मसलक के मुवाफ़िक़ है लिहाज़ा इसके वज़अ का गुमान उन्हीं की तरफ़ जाता है फिर भी बे तहक़ीक़ जज़म की क्या ज़रूरत, मुमकिन कि किसी और ने वज़अ की हो, इस बिना पर लफ़ज़ ए ज़न फ़रमाया वर्ना उसके मौजूअ व मुफ़्तरी होने में तो शुबह नहीं।

كما لا یخفی .

अल्लामा सब्बान मुहम्मद इब्न ए अली मिस्री किताब इसआफ़ुर राग़िबीन में फ़रमाते हैं,

اما اعمامه صلى الله تعالى علیه وسلم فائنا عشرة حمزة العباس و هما المسلمان و ابو طالب و الصحيح انه مات كافرا .

हुज़ूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के बारह 12 चचा थे, हमज़ा व अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा और यही दो मुशरफ़ ब इस्लाम हुए और अबू ताल्लिब और सहीह यही है कि यह काफ़िर मरे।

العطايا النبویه فی الفتاوی الرضویه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فائز — بریلی شریف



فرسٹلے اے پنجم \_\_\_\_\_ شہدائے مہدی علیہ السلام و شہدائے مہدی علیہ السلام کے لئے یہ ہے،  
المصر على عدم الاقرار مع المطالبة به كافر وفاقا لكون ذلك من امارات عدم التصديق و لهذا  
اطبقوا على كفر ابي طالب .

جس سے انکار اے اسلام کا مطالبہ کیا جائے اور وہ انکار نہ کرنے پر اصرار رکھے  
بیل ایتھافاکر کافر ہے کہ یہ دل میں تصدیق نہ ہونے کی علامت ہے، اسی واسطے تمام  
اولما نے کفر اے ابو طالب پر اجماع کیا ہے۔ مولانا اعلیٰ کباری شہدائے مہدی علیہ السلام شریف میں  
فرماتے ہیں،

اذا امر بها و امتنع و ابي عنها كافي طالب فهو كافر بالاجماع .

جس سے شہادت کلام اے اسلام کا حکم دیا جائے اور وہ باج رہے اور ادا اے شہادت سے  
انکار کرے جیسے ابو طالب تو وہ بیل اجماع کافر ہے۔ میراث شہدائے مہدی علیہ السلام میں اس  
شخص کے بارے میں جو کلمہ سے ایتھافاکر رکھتا تھا اور بغیر کسی وجہ و مانع کے جہان سے  
انکار کی نوبت نہ آئی، اولما کا ایتھافاکر کہ یہ ایتھافاکر بے انکار اسے آخرت میں  
نافع ہوگا یا نہیں، نکل کر فرماتے ہیں،

قلت لكن بشرط عدم طلب الاقرار منه فان ابي بعد ذلك فكافر اجماعا لقضية ابي طالب .  
یانی یہ ایتھافاکر اس سورت میں ہے کہ اس سے انکار طلب نہ کیا گیا ہو اور اگر بعد  
اے طلب باج رہے جب تو بیل اجماع کافر ہے، ابو طالب کا دلائل اس پر دلیل ہے۔  
اسی کی فرسٹلے اے سانی باب ایشراتس سات میں ہے،  
ابو طالب لم يؤمن عند اهل السنة .

اھلے سنی کے نزدیک ابو طالب مسلمان نہیں۔ شہدائے مہدی علیہ السلام مولانا عبدالحمید  
مہدی دھلوی شہدائے مہدی علیہ السلام سادات میں فرماتے ہیں،

مشائخ حدیث و علمائے سنت بریں اند کہ ایمان ابو طالب ثبوت نہ پذیرفتہ و در صحاح  
احادیث ست کہ آنحضرت صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم در وقت وفات وے بر سر وے آمد و  
عرض اسلام کرد وے قبول نہ کرد .

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فائزیشن - بریلی شریف -



## शरहल मतलिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 28

फ़सल ए शशुम \_\_\_\_\_ इमाम इब्न ए हजर मक्की अफ़ज़लुल कुरा लि कुरा उम्मिल कुरा में अबू तालिब की बैत, मर्वी सहीह बुखारी कि हमने शुरू जवाब में ज़िक्र की, लिखकर फ़रमाते हैं,

هذا البيت من جملة قصيدة له فيها مدح عجيب له صلى الله تعالى عليه وسلم حتى اخذ الشيعة منها القول باسلامه .  
यह बैत अबू तालिब के एक क़सीदा का है जिसमें हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की अजब नात है यहाँ तक कि राफ़ज़ियों ने इससे अबू तालिब का मुसलमान होना अख़ज़ कर लिया। फिर फ़रमाते हैं,  
صرائح الاحاديث المتفق على صحتها ترد ذلك .

लेकिन साफ़ और रौशन हदीसों जिनकी सेहत पर इत्तिफ़ाक़ है इस्लाम ए अबू तालिब को रद कर रही हैं। अल्लामा मुहम्मद इब्न ए अब्दुल बाक़ी शरह ए मुवाहिब में रिवायत ए ज़ईफ़ा इब्न ए इसहाक़ कि इन शा अल्लाहु तआला अन क़रीब मय अपने जवाबों के आती है, ज़िक्र करके फ़रमाते हैं,  
بهذا احتج الرافضة و من تبعهم على اسلامه .

राफ़ज़ी और जो उनके पैरु हुए वह इसी रिवायत से अबू तालिब के इस्लाम पर सनद लाते हैं। अनवारुत तंज़ील व इरशादुल अक़ल में ज़ैर ए आयत ए करीमा,  
إِنَّكَ لَا تُهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ  
फ़रमाया,

الجمهور على انها نزلت في ابي طالب .

जमहूर अइम्मा के नज़दीक यह आयत दर बारा ए अबू तालिब उतरी। अल्लामा ख़फ़ाज़ी उसके हाशिया में फ़रमाते हैं,  
اشارة الى الرد على بعض الرافضة اذ ذهب الى اسلامه .

यह इशारा है बाज़ राफ़ज़ियों के रद की तरफ़ कि वह इस्लाम ए अबू तालिब के क़ाइल हैं। इसाबा में है,  
ذكر جمع من الرافضة انه مات مسلما قال ابن عساكر في صدر ترجمته قيل انه اسلم ولا يصح اسلامه مختصر .  
राफ़ज़ियों का एक ग़िरोह कहता है कि अबू तालिब मुसलमान मरे। इमाम इब्न ए असाकिर ने अपनी तारीख़ में शुरू तज़क़िरा ए अबू तालिब में फ़रमाया बाज़ इस्लाम ए अबू तालिब के क़ाइल हुए और यह सहीह नहीं। ज़रक़ानी में है,  
الصحيح ان ابا طالب لم يسلم و ذكر جمع من الرافضة انه مات مسلما و تمسكوا باشعار و اخبار واهية تكفل بردها في الاصابة .  
सहीह यह है कि अबू तालिब मुसलमान न हुए, राफ़ज़ियों की एक जमाअत ने उनका इस्लाम पर मरना माना और कुछ शेरों और वाबियात से तमस्सुक किया जिनका रद इमाम हाफ़िज़ुश शान ने इसाबा में ज़िम्मा लिया। नसीम फ़सल ए कैफ़ियतुस सलात अलैहि सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम में है,  
ابو طالب توفي كافرا و ادعاء بعض الشيعة انه اسلم لا اصل له .

अबू तालिब की मौत कुफ़र पर हुई और बाज़ राफ़ज़ियों का दावा ए बातिला कि वह इस्लाम लाए महज़ बे अस्ल है। शेख़ ए मुहन्निक़ि़क़ शरह ए सिरात ए मुस्तक़ीम में फ़रमाते हैं,  
شيخ ابن حجر در فتح الباري ميگويد معرفت ابو طالب به نبوت رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم در بسياري از اخبار آمده و تمسك کرده بدان شيعة بر اسلام و و استدلال کرده اند بر دعوى خود بچيزه كه دلالت ندارد بر آن .  
उसी में है,

مخفى نماند كه صحت اسلام ابوین بلكه سائر آباءى و صلى الله تعالى عليه وسلم مشهور ست و شيعة اسلام ابو طالب را نیز ازيں قبيل دانند اه مختصراً .

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 29

फ़सल ए हफ़्तुम \_\_\_\_\_ अलहम्दु लिल्लाह कलाम अपनी निहायत को पहुंचा बाद इस क़दर नुसूस ए अलिया व जलिया कुरआन व हदीस व इरशादात ए सहाबा व ताबाईन व तबअ ए ताबाईन व अइम्मा ए क़दीम व हदीस कि मुंसिफ को चारा नहीं मगर तसलीम और शुबहात का हिस्सा नहीं मगर फ़ना ए अमीम फिर भी तबयीन ए मराम व तसकीन ए औहाम मुनासिब मक़ाम। अम्र ने आठ शुबहे ज़िक्र किए और नवां कि अगर शुबह के कहने के भी कुछ क़ाबिल है तो वही है उससे मत रूक हुआ, हम उन सबको ज़िक्र करके बि तौफ़ीक़ इल्लाही तआला इज़हार ए ज़वाब व इबानत ए सवाब करें।  
शुबह ए ऊला \_\_\_\_\_ किफ़ालत : अकूल : हाँ बिल यकीन मगर किफ़ालत ए नबी मुस्तलज़िम ए इताअत ए नबी नहीं।

قال الله تعالى، فَالْقَظَةُ أَلْ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًّا وَحَزَنًا أَلَايَةً - قال تعالى، قَالَ أَلَمْ نُرَبِّكَ فِينَا وَلِيدًا  
وَلَبِثْتَ فِينَا مِنْ عَمَرِكَ سنِينَ -

शुबह ए सानिया \_\_\_\_\_ नुसरत व हिमायत : नकूल : ज़रूर मगर मुद्दा से दूर। राफ़ज़ी इससे दलील लाए और उलमा ए अहले सुन्नत जवाब दे चुके। इसाबा में फ़रमाया,  
استدل الرافضي بقول الله تعالى، فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ وَغَرُّوهُ وَنَضُّوهُ وَاتَّبَعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ مَعَهُ أُولَئِكَ  
هُمْ الْمُقْلِحُونَ قال و قد عزره ابو طالب بما اشتهرو علم و نابذ قريشا و عاداهم بسببه مما لا يدفعه احد  
من نقلة الاخبار فيكون من المفلحين انتهى و هذا مبلغهم من العلم و انا نسلم انه نصره و بالغ في ذلك  
لكنه لم يتبع النور الذي معه و هو الكتاب العزيز الداعي الى التوحيد و لا يحصل الفلاح الا بحصول ما  
رتب عليه من الصفات كلها -

यानी इस्लाम ए अबी तालिब पर राफ़ज़ी इस आयत से दलील लाया कि अल्लाह अज़ज़ा व जल्ल  
फ़रमाता है जो लोग इस नबी पर ईमान लाए और इसकी नुसरत व मदद की और जो नूर इस नबी के  
साथ उतारा गया उसके पैरू हुए वही लोग फ़लाह पाने वाले हैं। राफ़ज़ी ने कहा, अबू तालिब की मदद  
व नुसरत मशहूर व मारूफ़ है नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के पीछे कुरैश से मुखालिफ़त  
की, अदावत बाँध ली जिसका कोई रावी ए अख़बार इंकार न करेगा तो वह फ़लाह पाने वालों में ठहरे।  
राफ़ज़ीयों की इल्म की रसाई यहाँ तक है और हम तसलीम करते हैं कि अबू तालिब ने ज़रूर नुसरत  
की और ब दर्जा ए ग़ायत की मगर उस नूर का इत्तिबा न किया जो हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला  
अलैहि वसल्लम के साथ उतरा यानी कुरआन ए मजीद दाई ए तौहीद और फ़लाह तो जब मिले कि  
जितनी सिफ़ात पर उसे मुरत्तब फ़रमाया है सब हासिल हों।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 30

अकूल : अव्वलन : यह नुसरत व हिमायत का क्रिस्सा बारगाह ए रिसालत में पेश हो चुका, अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने अर्ज़ की, या रसूल अल्लाह! अबू तालिब चुनीं व चुनां करता, उसे क्या नफ़अ मिला। जवाब जो इरशाद हुआ हदीस ए चहारुम में गुज़रा।  
सानियन : बल्कि तफ़सीर इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा पर खुद रब्बुल इज़ज़त जवाब दे चुका कि औरों को नबी की ईज़ा से रोकते और खुद ईमान लाने से बचते हैं। देखो आयत व हदीस ए सुवम।

सालिसन : एतिबार खातिमा का है,

انما الاعمال بالخواتيم -

जब अबू तालिब का कुफ़ पर मरना कुरआन व हदीस से साबित तो अब अगले क्रिस्से सुनाना और गुज़श्ता किफ़ालत व नुसरत से दलील लाना महज़ साक्रित। सहाह ए सिच्चा में हज़रत अब्दुल्लाह इब्न ए मसऊद से एक हदीस तवील में है, रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,

فوالله الذي لا اله غيره ان احذكم ليعمل بعمل اهل الجنة حتى ما يكون بينه وبينها الا ذراع فيسبق عليه الكتاب فيعمل بعمل اهل النار فيدخل النار -

क़सम अल्लाह की जिसके सिवा कोई खुदा नहीं तुम में कोई शख्स जन्नतियों के काम करता रहता है यहाँ तक कि उसमें और जन्नत में सिर्फ़ एक हाथ का फ़र्क़ रह जाता है इतने में तक्रदीर ग़ालिब आ जाती है कि वह दोज़खियों के काम करके दोज़ख में जाता है।

و العياذ بالله رب العالمين -

राबिअन : न सिर्फ़ इस्लाम मुस्तलज़िम ए इस्लाम न सुबूत ए खास न सुबूत ए आम। सहीहैन में अबू हुरैरा रदि अल्लाहु तआला अन्हु से ही ग़ज़वा ए खैबर में एक मुद्दई ए इस्लाम ने हमराह ए रकाब ए अक्रदस सख़्त जिहाद और काफ़िरों से अज़ीम क़िताल किया, सहाबा उसके मद्दाह हुए, हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया, वह दोज़खी है। इस पर क़रीब था कि बाज़ लोग मुतज़लज़ल हो जाते (यानी ऐसे आली दर्जा के उम्दा काम ऐसी जलील व जमील नुसरत ए इस्लाम और उस पर नारी होने के अहकाम) बिल आखिर ख़बर पाई कि वह मअरका में ज़ख्मी हुआ, दर्द की ताब न लाया और रात को अपना गला काटकर मर गया। हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने यह ख़बर सुनकर फ़रमाया, अल्लाहु अकबर मैं गवाही देता हूँ कि मैं अल्लाह तआला का बंदा और उसका रसूल हूँ फिर बिलाल रदि अल्लाहु तआला अन्हु को हुक्म दिया कि लोगों में मुनादी कर दें, انه لا يدخل الجنة الا نفس مسلمة و ان الله ليؤيد هذا الدين بالرجل الفاجر -

बेशक जन्नत में कोई न जाएगा मगर मुसलमान जान और बेशक अल्लाह इस दीन की मदद करता है फ़ासिक़ के हाथ पर। इसी के क़रीब तबरानी ने कबीर में अम्र इब्न ए नौमान इब्न ए मुकरिन रदि अल्लाहु तआला अन्हु से रिवायत की। नसाई व इब्न ए हिब्बान हज़रत अनस इब्न ए मालिक और अहमद व तबरानी हज़रत अबू बक्र रदि अल्लाहु तआला अन्हु से ब सनद ए जय्यिद रावी, रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,

ان الله يؤيد هذا الدين باقوام لا خلاق لهم -

बेशक अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल इस दीन की मदद ऐसे लोगों से फ़रमाता है जिनका कोई हिस्सा नहीं। तबरानी कबीर में हज़रत अब्दुल्लाह इब्न ए उमर व इब्न ए आस रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से रावी, रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,

ان الله تعالى ليؤيد الاسلام برجال ما هم من اهله -

बेशक अल्लाह तआला इस्लाम की ताईद ऐसे लोगों से कराता है जो खुद अहले इस्लाम से नहीं।

نسأل الله العفو والعافية -

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فائون्डيشन - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 31

शुबह ए सालिसा \_\_\_\_\_ महब्बत : अकूल : बेशक मगर हद ए तबई तक जैसे चचा को भतीजे से चाहिए और भतीजे भी कैसे कि हक्रीक्री भाई नौजवान गुज़रे हुए की इकलौती निशानी। फिर उस पुर जमाल सूरत व कमाल सीरत वह कि अपने तो अपने ग़ैर देखें तो फ़िदा हो जाए सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम। खानदान हाशमी इसी चिराग़ महमूद व शमअ ए बे दूद से रौशन था। खानदानी हमीयत हर आक़िल को होती है खुसूसन अरब खुसूसन कुरैश खुसूसन बनी हाशिम में उसके अज़ीम माद्दा व लिहाज़ा जब आयत ए करीमा,   
فَاصْدَع بِمَا تُؤْمَرُ وَاعْرِضْ عَنِ الْفُشْرِكَيْنِ -

जाज़िल हुई और सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने ऐलानिया दावत ए इस्लाम शुरू की, अशराफ़ ए कुरैश जमा होकर अबू तालिब के पास गए और कहा कि तमाम अरब में सबसे ज़्यादा ख़ूबसूरत और सबसे बढ़कर अच्छी उठान वाला लड़का हम से ले लो उसे बजाए मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम परवरिश करो और उन्हें हम को दे दो। और इसी इरादा ए फ़ासिद पर अम्मारा इब्न ए वलीद को लेकर गए थे कि अबू तालिब ने माना तो उसे उन्हें दे देंगे। अबू तालिब ने कहा,   
و الله لبئس ما تسوموننى اتطوننى ابنكم اغذوه لكم و اعطيكم ابنى تقتلوننه هذا و الله ما لا يكون ابدًا حين تروح الابل فانه حنت ناقة الى غير فصيلها دفعته اليكم -

ख़ुदा की क़सम क्या बुरी गाहकी मेरे साथ कर रहे हो, क्या तुम अपना बेटा मुझे दो कि मैं तुम्हारे लिए उसे खिलाऊँ, परवरिश करूँ और मैं अपना बेटा तुम्हें दे दूँ कि तुम उसे क़त्ल करो, ख़ुदा की क़सम यह कभी होनी नहीं, जब ऊंट शाम को निकलते हैं तो अगर कोई नाक़ा अपने बच्चे को छोड़कर दूसरे की तरफ़ मेल करती हो तो मैं भी तुमसे अपना बेटा बदल लूँ।

لخصناه حديث ابن اسحق ذكرناه بلاغا و من حديث مقاتل ذكره فى المواهب -

अबू तालिब ने साफ़ बता दिया कि उनकी महब्बत वही है जो इंसान तो इंसान हैवान को भी अपने बच्चे से होती है, ऐसी महब्बत ईमान नहीं, ईमान हुब्ब ए शरई है, अबू तालिब में इसकी शान नहीं, महब्बत ए शरई व ईमानी होती तो नार को आर पर इख्तियार और दम ए मर्ग कलमा ए तय्यबा से इंकार और मिल्लत ए जाहिलियत पर इसरार क्यों होता। इमाम क़सतलानी इरशादुस सारी में फ़रमाते हैं,   
قد كان ابو طالب يحوطه صلى الله تعالى عليه وسلم و ينصره و يحبه حبا طبعيا لا شرعيا فسبق القدر فيه و استمر علي كفره و الله الحجة السامية -

यानी अबू तालिब ने हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की नुसरत व हिमायत सब कुछ की, तबई महब्बत बहुत कुछ रखी मगर शरई महब्बत न रखी आख़िर तक्रदीर इलाही ग़ालिब आई और मआज़ अल्लाह कुफ़्र पर वफ़ात पाई। और अल्लाह ही के लिए है हुज्जत बलंद।

### العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 32

नसीमुर रियाज़ में है,

حنونه على النبي صلى الله تعالى عليه وسلم و محبته له امر مشهور فى السير و كان يعظمه و يعرف نبوته و لكن لم يوفقه الله للاسلام و فى الامتاع ان فيه حكمة خفية من الله تعالى لانه عظيم قريش لا يمكن احدا منهم ان يتعدى على ما فى جواره فكان النبي صلى الله تعالى عليه وسلم فى بدء امره فى كنف حمايته يذبهم عنه كما قال - و الله لن يصلوا اليك بجمعهم - حتى اوسد فى التراب دفينا - فلو اسلم لم يكن له ذمة عندهم و لذا لم يكن له صلى الله عليه وسلم بعد موته بد من الهجرة -

नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के साथ अबू तालिब की मेहर व महबूबत मशहूर है और ताज़ीम व मारिफ़त ए नबूवत मालूम मगर अल्लाह तआला ने मुसलमान होने की तौफ़ीक़ न दी, और किताबुल इमताअ में फ़रमाया, अबू तालिब के मुसलमान न होने में अल्लाह तआला की एक बारीक हिकमत है, वह सरदार ए कुरैश थे, कोई उनकी पनाह पर तअद्दी न कर सकता था, हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम इब्तिदा ए इस्लाम में उनकी हिमायत में थे, वह मुखालिफ़ों को हुज़ूर से दफ़अ करते थे, खुद एक शेर में कहा है, खुदा की क्रसम तमाम कुरैश इकठ्ठे हो जाएं तो हुज़ूर तक न पहुंच सकेंगे जब तक मैं खाक में दबा कर लिटा न दिया जाऊं। तो अगर वह इस्लाम ले आते कुरैश के नज़दीक उनकी पनाह कुछ न रहती, आखिर उनके इंतिक़ाल पर हुज़ूर ए अक्रदस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को हिजरत ही फ़रमानी हुई। अक़ूल : कुर्ब ए इंतिक़ाल तक इस्लाम न लाने की यह हिकमत हो सकती है, मरते वक्रत कुफ़्र पर इसरार की हिकमत अल्लाह जाने या उसका रसूल। शायद इसमें, अव्वलन : यह नुकता हो कि अगर इस्लाम लाकर मरते मुखालिफ़ गुमान करते कि अल्लाह के रसूल ने हमारे साथ मआज़ अल्लाह फ़रेब बरता, अपने चचा को मुसलमान तो कर लिया था मगर पनाह व ज़िम्मा रखने के लिए ज़ाहिर न होने दिया जब अख़ीर वक्रत आया कि अब वह काम न रहा ज़ाहिर करवाया।

सानियन : उन मुसलमानों की तसकीन भी है जिनके बुज़ुर्ग हालत ए कुफ़्र में मरे जिसका पता हदीस,   
ان أبى و اباك -

देती है, अव्वल नागवार हुआ जब अपने चचा को शामिल फ़रमाया सुकून पाया।

सालिसन : मुसलमानों के लिए उसवा ए हसना क़ाइम फ़रमाना कि अपने अक्रारिब जब खुदा के खिलाफ़ हों उनसे बराअत करें, मरने पर जनाज़ा में शरीक न हों, नमाज़ न पढ़ें, दुआ ए मग़फ़िरत न करें कि जब खुद अपने हबीब को मना फ़रमाया तो औरों की क्या गिनती।

राबिअन : अमल में इख़लास लिल्लाह व खौफ़ व इन्क्रियाद की तरगीब और महबूबान ए खुदा से निस्बत पर फूल बैठने से तरहीब, जब अबू तालिब को ऐसी निस्बत ए क़रीबा ब इंकारहा ए अजीबा ब वजह ए ना मुन्कादी काम न आई तो और क्या चीज़ है।

الى غير ذلك مما الله و رسوله به اعلم جل جلاله و صلى الله تعالى عليه وسلم -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहल मतलिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 33

शुबह ए राबिया \_\_\_\_\_ नात शरीफ़ : अकूल : यह तो और हुज्जत ए इलाहीया क़ाइम होना है जब ऐसा जानते हो फिर क्यों नहीं मानते, यहूद अनूद क़ब्ल ए तुलू ए शम्स ए रिसालत क्या कुछ नात व मिदहत न करते, जब कोई मुश्किल आती, मुसीबत मुंह दिखाती हुज़ूर से तवस्सुल करते, जब दुश्मन का मुक़ाबला होता हुआ मांगते,

اللهم انصرنا عليهم بالنبي المبعوث في آخر الزمان الذي نجد صفته في التوراة -

इलाही हमें उन पर मदद दे सदक़ा नबी आखिरुज़ ज़मां का जिसकी नात हम तौरत में पाते हैं। फिर जानकर न मानने का क्या नतीजा हुआ, यह जो कुरआन ए अज़ीम ने फ़रमाया,  
وَ كَانُوا مِنْ قَبْلُ يَسْتَفْهِخُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا بِهِ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكَافِرِينَ -  
इसाबा में फ़रमाते हैं,

اما شهادة ابي طالب بتصديق النبي صلى الله تعالى عليه سلم فالجواب عنه و عما ورد من شعر ابي طالب في ذلك انه نظير ما حكى الله تعالى عن كفار قريش وَ جَحَدُوا بِهَا وَ اسْتَعْقَنَتْهَا أَنْفُسُهُمْ ظُلْمًا وَ غُلُوبًا فَكَانَ كُفْرُهُمْ عِنَادًا وَ مَنْشُوءًا مِنَ الْإِنْفَةِ وَ الْكِبَرِ وَ إِلَى ذَلِكَ أَشَارَ أَبُو طَالِبٍ بِقَوْلِهِ لَوْ لَا أَن تَعِيرَنِي قَرِيشَ -

यानी अबू तालिब के अशआर वगैरहा (जिनमें तस्दीक़ ए नबी की शहादत है) का जवाब यह है कि वह उसी क़बील से हैं जो कुरआन ए अज़ीम ने कुफ़्रार का हाल बयान फ़रमाया कि ब राह ए जुल्म व तकब्बुर मुन्किर होते और दिल में ख़ूब यक़ीन रखते हैं तो यह कुफ़्र ए इनाद हुआ और उसका मंशा तकब्बुर और अपने नज़दीक़ बड़ी नाक वाला होना है, ख़ुद अबू तालिब ने इसकी तरफ़ इशारा किया है कि अगर कुरैश की तानाज़नी का ख़याल न होता तो इस्लाम ले आता।

शुबह ए ख़ामिसा \_\_\_\_\_ हुज़ूर का इस्तग़फ़ार फ़रमाना : अकूल : अव्वलन : इसका जवाब ख़ुद रब्बुल अरबाब जल्ला जलालुहु दे चुका, हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने क़ैद लगा दी थी,  
ما لم انه عنه -

तेरे लिए इस्तग़फ़ार फ़रमाऊंगा जब तक मना न किया जाऊंगा। रब्बुल इज़ज़त जल्ला जलालुहु ने मना फ़रमा दिया अब उससे इस्तिनाद खर्तुल क़ताद।  
सानियन : ख़ुद यह वादा ही कलमा ए तय्यबा से इंकार सुनकर इरशाद हुआ था, देखो हदीस ए दुवम फिर उसे दलील इस्लाम ठहराना अजब है।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 34

शुबह ए सादिसा \_\_\_\_\_ हिकायत ए जामिउल उसूल : अकूल : सय्यिद ए अहले बैत रदि अल्लाहु तआला अन्हुम मौला अली कर्रम अल्लाहु तआला वजहहुल करीम अबू तालिब को मुशरिक कहते, ब वस्फ़ ए हुक्म ए अक्रदस गुस्ल व कफ़न में ताम्मुल अर्ज़ करते, सय्यिदुस सादात सय्यिदुल कायनात अलैहि व आलिहि अफ़ज़लुस सल्लत व अकमलुत तहियात उसे मुकर्रर रखते, जनाज़ा में शिरकत से बाज़ रहते, सय्यिदुना जाफ़र इब्न ए अबी तालिब व अमीरुल मोमिनीन अली रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा ब वजह इस्लाम तरका ए कुफ़फ़ार से महरूम पाते, सय्यिद इमाम ज़ैनुल आबिदीन रदि अल्लाहु तआला अन्हु इसकी वजह कुफ़ ए अबी तालिब बयान फ़रमाते। अमीरुल मोमिनीन उमर फ़ारूक़ रदि अल्लाहु तआला अन्हु खुतन ए अहले बैत से काफ़िर का तरका मोमिन को न मिलने की दलील ठहराते। सय्यिदुना अब्बास अम्मे रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम व रदि अल्लाहु तआला अन्हु उनके हाल से सवाल कर वह जवाब पाते, सय्यिदुना अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा आयत,  
وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا الْاَنفُسَهُمْ -

का अबू तालिब के हक़ में नुज़ूल बताते और सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से हदीस ए हशतुम और उम्मुल मोमिनीन उम्मे सलमा ज़ौजा ए रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम हदीस ए हफ़तुम, अमीरुल मोमिनीन अली बिरादर ए रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम हदीस ए पांज़दहुम रिवायत फ़रमाते हैं, यह सरवरान व सरदारान ए अहले बैत किराम हैं रदि अल्लाहु तआला अन्हुम अजमईन, इनके बाद वह कौन से अहले बैत क़ाइल ए इस्लाम ए अबू तालिब हुए, क्या कुरआन व हदीस व अतबाक़ अइम्मा ए क़दीम व हदीस के मुक़ाबिल ऐसी हिकायात ए बे ज़िम्मा व ख़िताम कुछ काम दे सकती हैं। हाशा ला जरम शेख़ ए मुहक्किक्क़ मदरिजुन नबूवत में फ़रमाते हैं,

از اعمام پیغمبر صلی الله تعالی علیه وسلم غیر حمزه و عباس مسلمان نہ شدہ اند و ابو طالب و ابو لہب زمان اسلام را دریافتہ اما توفیق اسلام نیافتہ جمہور علماء برین اند و صاحب جامع الاصول آورده کہ زعم اہل بیت آن ست کہ ابو طالب مسلمان از دنیا رفتہ و الله اعلم بصحتہ کذا فی روضۃ الاحباب ۔

अकूल : उलमा का जा ब जा कुफ़ ए अबी तालिब पर इजमा नक़ल फ़रमाना और इस्लाम ए अबू तालिब का क़ौल मज़क़ूम रवाफ़िज़ बताना जिसकी नुकूल अगले फ़ुसूल में मज़क़ूर व मनकूल, इस हिकायत ए बे सरोपा के रद को बस है, क्या ब वस्फ़ ए ख़िलाफ़ ए अइम्मा ए अहले बैत इजमा मुनअक्किद हो सकता है या मआज़ अल्लाह उनका ख़िलाफ़  
لا یعتد بہ -

ठहरा कि दावा ए इत्तिफ़ाक़ फ़रमा दिया जाता और जब खुद अपने अइम्मा ए किराम में ख़िलाफ़ हासिल तो जानिब ए अजानिब आनी रवाफ़िज़ क़स्र निस्बत पर क्या हामिल पस इंदत तहक्कीक़ यह हिकायत बे अस्ल और मुहक्कीक़ अन्हु मादूम व बातिल, हौ अगर सादात ए ज़ैदीया कि एक फ़िरक़ा ए रवाफ़िज़ है मुराद हौ तो अजब नहीं और शुबह ज़ाइल।

العطايا النبویہ فی الفتاوی الرضویہ، ج 29/30، ص 655-749

المشتر - حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن - بریلی شریف -







### शरहूल मताल्लिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 36

उसी में है,

بشام بن محمد بن السائب الكلبي قال احمد بن حنبل انما كان صاحب سمر و نسب ما ظننت ان احدا يحدث عنه و قال الدار قطنى وغيره متروك و قال ابن عساكر رافضى ليس بثقة .

इमाम अहमद ने कलबी के बेटे हिशाम की निस्बत फ़रमाया, वह तो यही कुछ कहानियां, कुछ नसब नामे जानता था, मुझे गुमान न था कि कोई उससे हदीसों रिवायत करेगा। इमाम दार कुतनी वगैरह ने फ़रमाया, मत रूक है। इमाम इब्न ए असाकिर ने कहा, राफ़ज़ी ना मोतमद है।

सानियन : खुद इसी वसीयत नामा में वह लफ़्ज़ मनकूल जिनमें साफ़ अपने हाल की तरफ़ इशारा है कि उन हाज़िरीन से कहा,

قد جاء بامر قبله الجنان و انكره اللسان مخافة الشنان .

मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम हमारे पास वह बात लेकर आए जिसे दिल ने माना और ज़बान ने इंकार किया इस ख़ौफ़ से कि लोग दुश्मन हो जाएंगे। अल्लामा ज़रक़ानी इसकी शरह में फ़रमाते हैं, لما تعيرونه به من تبعيته لابن اخيه .

यानी वह ख़ौफ़ यह है कि तुम ऐब लगाओगे कि वह अपने भतीजे का ताबेअ हो गया। यानी भतीजा तो बेटे की मिस्ल है उन्हें इमाम बनाते आप गुलाम बनते आर आती है, तुम ताना करोगे इसलिए इस्लाम से इंकार है अगरचे दिल पर उनका सिदक़ आशकार है।

सालिसन : नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के बाब में उनसे बाज़ वसाया ज़रूर मनकूल मगर जब औरों को वसीयत हो खुद जाहिली हमीयत हो तो उससे क्या हुसूल।

قال الله تعالى، كَبُرَ مَقْعًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ .

अल्लाह को सख्त दुश्मन है यह बात कि कहो और न करो। तंदुरुस्ती में भी यही बर्ताव था कि औरों को तरगीब देना और आप बचना, वही अंदाज़ वक्त ए मर्ग बरता। इसाबा में फ़रमाया, و هو امر ابى طالب ولديه باتباعه فتركه ذلك هو من جملة العناد و هو ايضاً من حسن نصرته له و ذبه عنه و معاداته قومه بسببه .

रहा अबू तालिब का अपने बेटों हैदर ए करार व जाफ़र तय्यार रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा से कहना कि पैरवी करो और खुद उसका तरक करना यह इनाद में से है और यह तरगीब ए पैरवी भी उनकी इसी खूबी मदद व हिमायत और हुज़ूर के बाइस अपनी क़ौम से मुखालिफ़त ही में दाखिल है यानी जहाँ वह सब कुछ था, ई हम बर इल्म ए ईमान बे इज़आन मिलना क्या इमकान व लिहाज़ा उलमा ए किराम जहाँ अबू तालिब से यह उमूर नक़ल फ़रमाते हैं वहीं मौत अलल कुफ़ की भी तसरीह कर जाते हैं, इसी मवाहिबुल लदुन्निया और उनकी दूसरी किताब इरशादुस सारी के कितने कलमात ऊपर गुज़रे।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



### शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 37

मजमउल बिहार में है,

فی العاشرة دنا موت ابی طالب فوصی بنی المطلب باعانتہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم و مات فقال علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ ان عمک الضال قد مات قال فاغسلہ و کفنه و وارہ غفر اللہ لہ فجعل یستغفر لہ ایاما حتی نزل ما کانَ لِلنَّبِیِّ -

यानी नबूवत से दसवें साल अबू तालिब को मौत आई, बनी अब्दुल मुत्तलिब को मददगारी ए नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम की वसीयत करके मर गए, इस पर मौला अली कर्मल्लाहु तआला वजहहुल करीम ने अर्ज़ की, हुज़ूर का चचा मर गया। फ़रमाया, नहला कफ़ना कर दबा दे, अल्लाह उसे बख़्शे, दुआ ए मग़फ़िरत फ़रमाते रहे यहाँ तक कि आयत उतरी नबी को रवा नहीं कि मुशरिकों जहन्नमियों की बख़्शिश मांगे। अल्लामा हफ़नी हाशिया ए हमज़िया में लिखते हैं,

قال القرطبی فی المفهم کان ابو طالب یعرف صدق رسول اللہ تعالیٰ علیہ وسلم فی کل ما یقولہ و یقول لقریش تعلمون اللہ ان محمدا لم یکذب قط و یقول لابنہ علی اتبعہ فانه علی الحق غیر انه لم یدخل فی الاسلام و لم یزل علی ذلك حتی حضوته الوفاة فدخل علیہ رسول اللہ صلی اللہ تعالیٰ علیہ وسلم طامعاً فی اسلامہ حریصاً علیہ باذلاً فی ذلك جہدہ مستفرغاً ما عنده و لكن عاقت عن ذلك عوائق الاقدار التي لا ینفع معها حرص و لا اعتذار -

यानी इमाम क़ुरतुबी ने मुफ़हिम शरह ए सहीह मुस्लिम में फ़रमाया, अबू तालिब ख़ूब जानते थे कि रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम जो कुछ फ़रमाते हैं सब हक़ है, क़ुरैश से कहते ख़ुदा की क़सम तुम्हें मालूम है कि मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने कभी कोई कलमा ख़िलाफ़ ए वाक़ेअ न फ़रमाया, अपने बेटे अली कर्मल्लाहु वजहहु से कहते उनके पैरू रहना कि यह हक़ पर हैं, सब कुछ था मगर ख़ुद इस्लाम में न आए, मौत आने तक इसी हाल पर रहे उस वक़्त हुज़ूर ए अकरम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम उनके पास तशरीफ़ फ़रमा हुए इस उम्मीद पर कि शायद मुसलमान हो जाएं, इसकी हुज़ूर को सख़्त ख़्वाहिश थी, जो कुछ कोशिश मुमकिन थी सब ख़र्च फ़रमा दी मगर वह तक्रदीरे आड़े आई जिनके आगे न ख़्वाहिश चलती है न उज़्र।

و حسبنا اللہ و نعم الوکیل و لا حول و لا قوة الا باللہ العلی العظیم -

العطايا النبویه فی الفتاوی الرضویه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن - بریلی شریف -



### शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) = 38

शुबह ए तासिया : अलहम्दु लिल्लाहि अम्र के सब शुबहात हल हो गए और वह शुबहात ही क्या थे महज़ मोहमलात थे, अब एक शुबह बाक़ी रहा जिससे ज़माना ए क़दीम में बाज़ रवाफ़िज़ ने अपने रिसाला 'इस्लाम ए अबी तालिब' में इसतिनाद किया और अकाबिर अइम्मा ए अहले सुन्नत मिस्ल इमाम अजल्ल बैहक़ी व इमाम ए जलील सुहेली व इमाम हाफ़िज़ुश शान इब्न ए हजर असक़लानी व इमाम बदरुद्दीन महमूद ऐनी व इमाम अहमद क़स्तलानी व इमाम इब्न ए हजर मक्की व अल्लामा हसन दियार बकिरी व अल्लामा मुहम्मद ज़रक़ानी व शेख़ ए मुहक्किक्क़ देहलवी वग़ैरहुम रहमहुम उल्लाहि तआला ने मुतअदद वुजुह से जवाब दिया। सुन्नी के लिए तो इसी क़दर से जवाब ज़ाहिर हो गया कि इस्तिदलाल करने वाला एक राफ़ज़ी और जवाब देने वाले अइम्मा व उलमा ए अहले सुन्नत मगर ततमीम फ़ायदा के लिए फ़क़ीर गुफ़िरालहुल मौलल क़दीर वह शुबह और उलमा के अजवबा ज़िक़र करके जो कुछ फ़ैज़ ए क़दीर से क़ल्ब ए फ़क़ीर पर फ़ाइज़ हुआ तहरीर करे व बिल्लाहित तौफ़ीक़। इब्न ए इसहाक़ ने सीरत में एक रिवायत शाज़्ज़ा ज़िक़र की जिसका ख़ुलासा यह है कि अबू तालिब के मर्जुल मौत में अशराफ़ ए कुरैश जमा होकर उनके पास गए कि मुहम्मद सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को समझा दो कि हमारे दीन से गरज़ न रखें हम उनके दीन से तअरुज़ न करें। अबू तालिब ने हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को बुलाकर अर्ज़ की। हुज़ूर पुरनूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया, हाँ यह एक बात कह लें जिससे तुम तमाम अरब के मालिक हो जाओ और अजम तुम्हारे मुतीअ। अबू जहल लईन ने अर्ज़ की हुज़ूर ही के बाप की क़सम एक बात नहीं दस बातें। फ़रमाया, तो ला इलाहा इल्लल्लाह कह लो। इस पर काफ़िर तालियां बजाकर भाग गए। अबू तालिब के मुंह से निकला, ख़ुदा की क़सम हुज़ूर ने कोई बेजा बात तो उनसे न चाही थी। इस कहने से सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को उम्मीद पड़ी कि शायद यही मुसलमान हो जाए, हुज़ूर ने बार बार फ़रमाना शुरू किया, ऐ चचा! तू ही कह ले जिसके सबब से मैं तेरी शफ़ाअत रोज़ ए क़यामत हलाल कर लूं, जब अबू तालिब ने हुज़ूर की शिद्दत ए ख़्वाहिश देखी तो कहा, ऐ भतीजे मेरे ख़ुदा की क़सम अगर यह ख़ौफ़ न होता कि लोग हुज़ूर को और हुज़ूर के बाप (यानी ख़ुद अबू तालिब) के बेटों को ताना देंगे कि नज़अ की सख़्ती पर सन्न न हुआ, कलमा पढ़ लिया, तो मैं पढ़ लेता और वह भी इस तरह पढ़ता,

لا اقولها الا لاسرك بها

(मैं न कहता वह कलमा मगर इसलिए कि आपको खुश करूं) सिर्फ़ इसलिए कि हुज़ूर की ख़ुशी कर दूं। यह बातें नज़अ में तो हो ही रही थीं जब रूह परवाज़ करने का वक़्त आया अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने उनके लबों की जुम्बिश देखी कान लगाकर सुना, हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अर्ज़ की,

يا ابن اخي و الله لقد قال اخي الكلمة التي امرته ان يقولها -

ऐ मेरे भतीजे! ख़ुदा की क़सम मेरे भाई ने वह बात कह ली जो हुज़ूर ए अक़दस उससे कहलवाते थे।

قال فقال رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم لم اسمع -

सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने फ़रमाया, मैंने न सुनी। यह वह रिवायत है उलमा ने इससे पांच जवाब दिए।

**العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749**

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहूल मतलिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 39

अव्वल : यह रिवायत ज़ईफ़ व मरदूद है, इसकी सनद में एक रावी मुबहम मौजूद है। यह जवाब इमाम बैहकी फिर इमाम हाफ़िज़ुश शान इब्न ए हजर असक़लानी व इमाम बदरुद्दीन ऐनी व इब्न ए हजर मक्की व अल्लामा हुसैन दियार बिक्री व अल्लामा ज़रक़ानी व औरहुम ने इफ़ादा फ़रमाया। खमीस में है,

قال البيهقي انه منقطع الخ و سيأتي تمامه .

उमदतुल क़ारी में है,

في سنده من لم يسم .

शरह ए मुवाहिब में है,

رواية ابن اسحق ضعيفه .

उसी में है,

فيه من لم يسم .

शरह ए हमज़िया में है,

رواية ضعيفة عن العباس انه اسر اليه الاسلام عند موته .

इसाबा में है,

لقد وقفت على تصنيف لبعض الشيعة اثبت فيه اسلام ابي طالب منها ما اخرجه عن محمد بن اسحق الى ان قال بعد نقل متمسكات الراضى اسانيد هذه الاحاديث واهية .

यानी मैंने एक राफ़ज़ी का रिसाला देखा जिसमें उसने बाज़ रिवायात से इस्लाम ए अबी तालिब साबित करना चाहा है अज़ां जुमला यह रिवायत ए इब्न ए इसहाक़ है, उन सबकी सनदें वाही हैं। अकूल :

و بالله التوفيق ههنا امور يجب التنبه لها - اولها : ليس المنقطع ههنا في كلام البيهقي بالاصطلاح المشهور عند الجمهور انه الذي سقط من سنده راو اما مطلقاً او بشرط ان لايسقط ازيد من واحد على التوالى و هو المرسل على الاول او منه على الثانى باصطلاح الفقهاء و اهل الاصول و اذا نظفت رجاله فعندنا و عند الجمهور مقبول كيف و ذلك خلاف الواقع في رواية ابن اسحق فان سنده على ما رأيت في سيرة ابن بشام و نقله الحافظ وغيره في الفتح وغيره هكذا حدثني العباس بن عبد الله بن معبد عن بعض اهله عن ابن عباس رضى الله تعالى عنهما و هذا لا انقطاع فيد كما ترى و لا مساغ لا رادة الانقطاع من قبل ان ابن عباس لم يدرك الواقعة فانه لما ولد عام مات ابو طالب ولد قبل الهجرة بثلث سنين كما في التقريب و كذلك ارخ ابن الجزار موت ابي طالب قبل هجرته صلى الله تعالى عليه وسلم بثلث سنين كما في المواهب و ذلك لان مراسيل الصحابة مقبولة بالاجماع و لا عبرة بمن شذ في تقريب النووى هذا كله في غير مرسل الصحابي اما مرسله فمحكوم بصحته على المذهب الصحيح قال في التدريب قطع به الجمهور من اصحابنا وغيرهم و اطبق عليه المحدثون و في مسلم الثبوت ان كان من الصحابي يقبل مطلقا اتفاقا و لا اعتداد لمن خالف اه و انما سماه البيهقي منقطعا على اصطلاح له و لشيخه الحاكم ان المبهم ايضا من المنقطع في التقريب و التدريب (اذا قال) الراوى في الاسناد (فلان عن رجل عن فلان فقال الحاكم) هو (منقطع ليس مرسلا و قال غيره مرسل) قال العراقي كل من القولين خلاف ما عليه الاكثرون فانهم ذهبوا الى انه متصل في سنده مجهول و زاد البيهقي على هذا في سننه فجعل ما رواه التابعى عن رجل من الصحابة لم يسم مرسلها مختصرا و فيهما (النوع العاشر المنقطع الصحيح الذي ذهب اليه الفقهاء و الخطيب و ابن عبد البر وغيرهما من المحدثين ان المنقطع ما لم يتصل اسناده على اى وجه كان انقطاعه) فهو و المرسل واحد (و اكثر ما يستعمل في رواية من دون التابعى عن الصحابة كمالك عن ابن عمر و قيل هو ما اختل منه رجل قبل التابعى) الصواب قبل الصحابي (محذوفا كان) الرجل (او مبهما كرجل) هذا بناء على ما تقدم ان فلانا عن رجل سيمى منقطعا و تقدم ان فلانا عن رجل سيمى منقطعا و تقدم ان الاكثرين على خلافه ثم ان هذا القول هو المشهور بشرط ان يكون الساقط واحدا فقط او اثنين لا على التوالى كما جزم به العراقي و شيخ الاسلام اه ملخصاً .

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن - بریلی شریف -



## 40 - (1316) فري مبالغس اى ابل تاليل شرهل

ثانيها ليس المبهمل من المجهول المقبول عندنا و عند كليل من الفحول او اكترهم فان الراوى اذا لم يرو عنه الا واحدا فمجهول العين نمشيه نحن و كليل من المحققين و اذا زكى ظاهرا لا باطنا فمستور نقبله نحن و اكتر المحققين كما بينته فى منير العين فى حكم تقبيل الابهامين و ظاهر ان شيئا من هذا الا يعرف الا بالتسمية فالمبهمل ليس منهما فى شىء بل هو كمجهول الحال الذى لم تعرف عدالته باطن و لا ظاهرا و ان خصصناه ايضا بمن سمى فليس من المجهول المصطلح عليه اصلا و ان كان يطلق عليه اسم المجهول نظرا الى المعنى اللغوى و تحقيق الحكم فيه ان ابهام راو غير الصابى بغير لفظ التعديل كحدثنا و ثقة ليس كحذفه عندنا فى القبول فان الجزم مع الاسقاط امارة الاعتماد بخلاف الاسناد قال فى مسلم الثبوت و شرحه فواتح الرحموت (قال رجل لا يقبل فى) المذهب (الصحيح) و ليس هذا كالارسال كما نقل عن شمس الائمة لان هذا رواية عن مجهول و الارسال جزم بنسبة المتن الى رسول الله صلى الله تعالى عليه وسلم و هذا لا يكون الا بالتوثيق فافترقا (بخلاف) قال ثقة او رجل من الصحابة لان هذا رواية عن ثقة لان الصحابة كلهم عدول (و لو اصطلح على معين) معلوم العدالة على التعيين برجل (فلا اشكال) فى القبول اه اقول و يترا اى لى استثناء من ابهم و قد علم من عادته انه لا يروى الا عن ثقة كامامنا الاعظم و الامام احمد وغيرهما ممن سميناهم فى منير العين فان المبهمل امام من مجهول الحال او كمثلته و قد صرحوا فيه بهذا التفصيل قال فى الكتابين (فى رواية العدل) عن المجهول (مذاهب) احدها (التعديل) فان شان العدل لا يروى الا عن عدل (و) الثانى (المنع) لجواز روايته تعويلا على المجتهد انه لا يعمل الا بعد التعديل (و) الثالث (التفصيل بين من علم) من عادته (انه لا يروى الا عن عدل) فيكون تعديلا (اولا) فلا (و هو) اى الثالث (الاعدل) و هو ظاهر اه باختصار - ثالثها ليس الحكم على كافر معلوم الكفر لا سيما المدرك صحة لغوية بطريان الاسلام من باب الفضائل المقبول فيه الضعاف باتفاق الاعلام، كيف و انه يبنى عليه كثير من الاحكام كتحريم ذكره الا بخير و وجوب تعظيمه بطلب الترضى عليه اذا ذكر بعد ما كان ذاك حراما بل ربما المنجر الى الكفر و العياذ بالله تعالى و قبول قوله فى الروايات ان وقعت الى غير ذلك و اليقين لا يزول الشك و الضعيف لا يرفع الثابت و انما السر فى قبول الضعاف حيث تقبل انها ثمة لم تعبت شيئا لم يعبت كما حققناه بما لا مزيد عليه ما دفع الاوهام المتطرفة اليه فى رسالتنا الهادا الكاف فى حكم الضعاف فاذا لم تكن لتعبت ما لم يعبت فكيف ترفع ما قد ثبت ما هذا الا غلط و شطط و هذا واضح جدا فاتضح بحمد الله ان الرواية ضعيفة واهية و انها فى اثبات ما ريم منها غير مغنية و لا كافية هكذا ينبغى التحقيق و الله تعالى و لى التوفيق -

**العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -**

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤنڈيشن - بريلى شريف -



#### शरह मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 41

सानियन : अगर बिल फ़र्ज़ सहीह भी होती तो इन अहादीस ए जलीला जज़ीला सहाह असह के मुखालिफ़ थी लिहाज़ा मरदूद होती न कि खुद सहीह भी नहीं अब उनके मुक़ाबिल क्या इलतिफ़ात के क़ाबिल। अकूल : जवाब ए अव्वल ब नज़र ए सनद था यह ब लिहाज़ ए मतन है यानी अगर सनदन सहीह भी होती तो मतनन शाज़ थी और ऐसा शुजूज़ क़ादिह ए सेहत यूँ भी ज़ईफ़ रहती अबकि सनदन भी सहीह नहीं ख़ास मुनकिर है और बहरहाल मरदूद व ना मोतबर। यह जवाब भी उलमा ए ममदूहीन ने दिया और इमाम क़सतलानी व शेख़ ए मुहन्निक़र ने भी इसकी तरफ़ इशारा किया।

खमीस में बाद इबारत ए मज़कूरा इमाम बैहकी से है,

و الصحيح من الحديث قد اثبت لابی طالب بوفاة على الكفر و الشرك كما رويناہ فی صحيح البخاری .

यानी हदीस ए सहीह अबू तालिब का कुफ़ व शिर्क पर मरना साबित कर रही है जैसा कि सहीह बुखारी में मौजूद। बि ऐनिही इसी तरह मुवाहिब में है। उम्दा में बाद इबारत ए मज़कूरा और ज़रक़ानी में इमाम हाफ़िज़ुश शान से है,

و لو كان صحيحا العارضه حديث الباب لانه اصح منه فضلا عن انه لم يصح .

इसाबा में बाद कलाम ए साबिक़ है,

و على تقدير ثبوتها فقد عارضها ما هو اصح منها .

फिर हदीस ए दुवम लिखकर फ़रमाया,

فهذا هو الصحيح الذي يرد الرواية التي ذكرها ابن اسحق .

यह हदीस ए सहीह रिवायत इब्न ए इसहाक़ को रद कर रही है। शरह हमज़िया की इबारत ऊपर गुज़री,

صرائح الاحاديث المتفق على صحتها ترد ذلك .

सहीह हदीसों जिनकी सेहत पर इत्तिफ़ाक़ है, उसे रद कर रही हैं। मदारिजुन नबूवत में है,

در احاديث و اخبار اسلام و ثبوت نيافته جز آنچه در روايت ابن اسحق آمده که وے اسلام آورد نزديک بوقت مرگ و گفته که چوں قريب شد موت وے و عباس گفت يا ابن اخي و الله بتحقيق گفت برادر من کلمه را که امر کردی تو او را بدان کلمه و در روايتے آمده که آنحضرت گفت من نشنيدم بآنکه حديث صحيح اثبات کرده است برائے ابو طالب کفر را اه مختصراً .

यह कलाम हज़रत शेख़ रहमहु उल्लाहि तआला का है और फ़कीर गुफ़िर अल्लाहु तआला लहु यहाँ हमिश मदारिज पर दो हाशिए लिखे जिनकी नक़ल ख़ाली अज़ नफ़अ नहीं।

اول قول شيخ جز آنچه در روايت ابن اسحق آمده بر بریں عبارت . اقول این استثناء منقطع ست ائمہ فن ہمچو امام بیہقی و امام ابن حجر عسقلانی و امام عینی و امام ابن حجر مکی وغیرہم تصریح کرده اند بضعف این روایت زیرا کہ درو راوی مبہم واقع شدہ باز بمخالف صحاح منکر ست و شیخ در آخر کلام خود ارشادہ بضعف او ممکن کہ بآنکہ حدیث صحیح اثبات کردہ است الخ معلوم شد کہ این صحیح نیست . دوم قول شیخ و در روايتے آمده پر باین الفاظ اقول این لفظ ایہام میکند آن را کہ این جا دو روایت ست و روایت مذکورہ ابن اسحق عاری ست از ذکر رد فرمودن نبی صلی اللہ تعالی علیہ وسلم بقول مبارکش لم اسمع حالانکہ نہ چنان ست بلکہ این تتمہ ہماں روایت ابن اسحق ست بریں معنی آگاہ باید بود .

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف .



## शरहल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 42

सालिसन : खुद कुरआन ए अज़ीम इसे रद फ़रमा रहा है अगर इस्लाम पर मौत होती सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को इसतग़फ़ार से क्यों मुमानिअत आई। यह जवाब हाफ़िज़ुश शान का है और इसे खमीस में भी ज़िक्र किया। इसाबा में इबारत ए मज़कूरा करीबा है,

اذ لو كان قال كلمة التوحيد ما لهى الله تعالى نبيه صلى الله تعالى عليه وسلم عن الاستغفار له .

अक़ूल : इसतग़फ़ार से नहीं कुफ़्र में सरीह नहीं, हुज़ूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम इबतिदा ए इस्लाम में मय्यत ए मदयून के जनाज़ा पर नमाज़ पढ़ने से ममनूअ थे। उलमा ए मुताख़िरिन ने हदीस

استاذنت ربي ان استغفر لامي فلم يا ذن لي -

का यही जवाब दिया है, इसतिदलाल इसी आयत ए करीमि के लफ़्ज़

للمشركين

و لاف़्ज़

اصحاب الجحيم

से औला व अनसब है अगर कलमा ए इस्लाम पर मौत होती तो रब्बुल इज़ज़त असहाब ए नार से क्यों ठहराता, ला जरम यह रिवायत बे असल है।

राबिअन : अक़ूल : इसमें एक इल्लत और है, हदीस ए सहीह चहारूम देखिए, खुद यही अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु जिनसे यह रिवायत ज़िक्र की जाती है, मौत ए अबी तालिब के बाद हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से पूछते हैं, या रसूल अल्लाह! हुज़ूर ने अपने चचा अबू तालिब को भी कुछ नफ़अ दिया, वह हुज़ूर का ग़मख़वार व तरफ़दार था। इरशाद हुआ।

हमने उसे सरापा जहन्नम में गर्क पाया, इतनी तख़फ़ीफ़ फ़रमा दी कि टख़नों तक आग है, मैं न होता तो असफ़लुस साफ़िलीन उसका ठिकाना था। सुबहान अल्लाह! अगर अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु अपने कानों से मरते वक़्त कलमा ए तौहीद पढ़ना सुनते तो इस सवाल का क्या महल था, वह न जानते थे कि

الاسلام يجب ما قبله -

मुसलमान हो जाना गुज़रे हुए सब आमाल ए बद को ढा देता है। क्या वह न जानते थे कि अख़ीर वक़्त जो काफ़िर मुसलमान होकर मरे बे हिसाब जन्नत में जाए,

من قال لا اله الا الله دخل الجنة -

और फिर सवाल में क्या अर्ज़ करते हैं वही पुराने क्रिस्से नुसरत व यारी व हिमायत व ग़मख़वारी, यह नहीं कहते, या रसूल अल्लाह! वह तो कलमा ए इस्लाम पढ़कर मरा है। यह पूछते हैं कि हुज़ूर ने उसे भी कुछ नफ़अ बख़्शा। यह नहीं अर्ज़ करते कि कौन से आला दरजात ए जन्नत अता फ़रमाए। वह हालत ए सहीह में होते तो अंदाज़ ए सवाल यूँ होता कि या रसूल अल्लाह! अबू तालिब का खातिमा ईमान पर हुआ और हुज़ूर के साथ उनकी शायत महबबत व कमाल हिमायत तो क़दीम से थी अल्लाह अज़ज़ा व जल्ल ने फिरदौस ए आला का कौन सा महल उन्हें करामत फ़रमाया तो नज़र ए इंसफ़्र में यह सवाल ही उस रिवायत की बे असली पर क़रीना ए वानिहा है और जवाब तो जो इरशाद हुआ ज़ाहिर है।

و العياذ بالله تعالى ارحم الراحمين -

यह जवाब फ़क़ीर गुफ़िर अल्लाहु तआला लहु ने अपने फतवा ए साबिक़ा मुख़्तसरा में ज़िक्र किया था, अब शरह ए मुवाहिब में देखा कि अल्लामा ज़रक़ानी ने भी इसी की तरफ़ ईमा किया, फ़रमाते हैं,

فى سوال العباس عن حاله دليل على ضعف رواية ابن اسحق لانه لو كانت الشهادة عنده لم يسأل لعلمه بحاله -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



### शरहूल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 43

अकूल : यूँ ही इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा जिनकी तरफ़ इस रिवायत की निस्बत की जाती है अलावा उस तफ़सीर के जो आयत ए सालिसा में उनसे मर्वी खुद ब सनद ए सहीह मालूम कि वह हुज़ूर पुरनूर सय्यिद ए यौमुन नुशूर सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से अबू तालिब के बारे में वह इरशाद ए पाक हदीस ए हशतुम में सुन चुके हैं जिसमें नारी होने की सरीह तसरीह है, यह रिवायत अगर सहीह होती तो इसका मुक़तज़ा यह था कि इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा अबू तालिब को नाज़ी जानें कि इन उमूर में नस्ख व तग़ाय्युर को राह नहीं मगर लाज़िम ब हुक्म ए हदीस ए सहीह मुस्लिम बातिल तो मलज़ूम भी हिलया ए सेहत से आतिल,  
فأفهم -

ख़ामिसन : यक़ीनन मालूम कि अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु उस वक़्त तक मुशरफ़ ब इस्लाम न हुए थे, कहीं ग्यारह बरस बाद फ़तह ए मक्का में मुसलमान हुए और उसी रिवायत में है कि हुज़ूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने अबू तालिब का कलमा पढ़ना न सुना और उनकी अर्ज़ पर भी इत्मिनान न फ़रमाया, यही इरशाद हुआ कि हमने न सुना, अब न रही मगर एक शख्स की शहादत जो अदालत दरकिनार गवाही देते वक़्त मुसलमान भी नहीं, वह शरअन किस क़ायदा व क़ानून से क़ाबिल ए क़बूल या लाइक़ ए इल्तिफ़ात असहाब ए उकूल हो सकती है। अकूल : पहले जवाबों का हासिल सनदन या मतनन रिवायत की तज़ईफ़ थी, इस जवाब में उसे हर तरह सहीह मानकर कलाम है कि अब भी इसबात ए मुद्दई से मस नहीं, इससे यह साबित हुआ कि अबू तालिब ने कलमा पढ़ा बल्कि इस क़दर मालूम हुआ कि अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु ने अपनी ग़ैर इस्लाम की हालत में ऐसा बयान किया फिर इससे क्या होता है। यह जवाब इमाम सुहेली ने रौज़ुल उनुफ़ में इरशाद फ़रमाया और उनके बाद इमाम ऐन्नी व इमाम क़सतलानी ने ज़िक़र किया। उम्दा में है,  
قال السهيلي ان العباس قال ذلك في حال كونه على غير الاسلام و لو اداها بعد الاسلام لقبلت منه -

अकूल : व बिल्लाहित तौफ़ीक़, खुद इसी रिवायत का बयान कि सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने उनकी अर्ज़ पर यही फ़रमाया कि हमारे मसामिअ कुदसिया तक न आया। दलील वाज़ेह है कि हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने उनके बयान पर इत्मिनान न फ़रमाया, उस गवाही को मक़बूल व मोतबर न ठहराया वना क्या अक़ल ए सलीम क़बूल करती है कि हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम को जिसके इस्लाम में इस दर्जा कोशिश ए बलीगा हो, नफ़्स ए अन्फ़स ने इस हद शिद्दत फ़रमाइ जब वह अम्र ए अज़ीम महबूब वुक्कूअ में आई ऐसे सहल लफ़्ज़ों में जवाब दे दिया जाए, ला जरम इस इरशाद का यही मफ़ाद कि तुम्हारे कहने पर क्या एतमाद, हम सुनते तो ठीक था, यह सरीह रद ए शहादत है, तो जो गवाही खुदा व रसूल रद फ़रमा चुके उसका क़बूल करने वाला कौन।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن - بریلی شریف -



#### शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 44

و بهذا التحقيق الانيق استنار و لله الحمد ان الامام العيني لقد احسن اذ اقتصر في نقل كلام الامام السهيلي على ما مر و نعمما فعل اذ لم يتعد الى ما تعدى اليه الامام القسطلاني و تبعه العلامة الزرقاني حيث اثرا كلامه برمته واقرا عليه هذا لفظهما (اجيب) كما قال السهيلي في الروض (بان شهادة العباس لابي طالب لو اداها بعد ما اسلم كانت مقبولة و لم ترد) شهادته (يقول عليه الصلوة و السلام لم اسمع لان الشاهد العدل اذا قال سمعت و قال من هو اعدل منه لم اسمع اخذ بقول من اثبت السماع) قال السهيلي لان عدم السماع يحتمل اسبابا منعت الشاهد من السمع (و لكن العباس شهد بذلك قبل ان يسلم) فلا تقبل شهادته اه اقول فليس الكلام في ان عباسا اثبت و النبي صلى الله تعالى عليه وسلم نفى فهما شهادتان جاءتا عندنا احدهما تعبت و الاخرى تنفى فتقدم التي تعبت لو كان صاحبها عدلا و معاذ الله ان تقدم على قوله صلى الله تعالى عليه وسلم لم يقبل شهادة العباس و لم يركن اليها فهو صلى الله تعالى عليه وسلم قاض لا شاهد آخر و انما الشاهد العباس وحده فاذا لم يقبلها النبي صلى الله تعالى عليه وسلم فمن يقبلها بعده هذا ماعندي و انا في عجب عجب ههنا من كلام هؤلاء الاعلام الاكابر فامعن النظر لعل له معنى قصرت عنه يد فهمي القاصر -

यह अजवबा ए उलमा हैं और बिहमदिल्लाह काफ़ी व वाफ़ी व साफ़ी हैं,  
و انا اقول و بالله التوفيق -

सादिसन : हम तसलीम करते हैं कि रिवायत इन्हीं अहादीस ए सहीहा की मिस्ल सनदन व मतनन हर तरह आला दर्जा की सहीह और शहादत ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु भी ब वजह ए कमाल मक़बूल व नज़ीह फिर भी न मुसतदिल को नाफ़ेअ न कुफ़्र ए अबी तालिब की असलन दाफ़ेअ, आखिर जब ब हुक्म ए अहादीस ए जलीला, आयत ए कुरआनिया मुशरिक व नज़री बता रही है तो यह किसी के मिटाए मिटता नहीं। यह दूसरी हदीस कि फ़र्ज़न उसी पल्ला की सहीह व जलील है सिर्फ़ इतना बताती है कि अबू तालिब ने अख़ीर वक़्त  
لا اله الا الله -

कहा, यह नहीं बताती कि वह वक़्त क्या था, आखिर वक़्त दो हैं, एक वह कि हुनूज़ पर्दे बाक़ी हैं और यह वक़्त, वक़्त ए क़बूल ए ईमान है, दूसरा वह हक़ीक़ी आखिर जब हालत ए गरारा हो, पर्दे उठ जाएं, ज़न्नत व नार पेश ए नज़र हो जाएं,  
يُؤْمِنُونَ بِالْغَيْبِ -

का महल न रहे, काफ़िर का उस वक़्त इस्लाम लाना बिल इज्म मरदूद व ना मक़बूल है।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



## शरहूल मतालिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 45

अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल फ़रमाता है,

فَلَمْ يَكْ يَنْفَعُهُمْ إِنَّمَا هُمْ لَمَّا رَأَوْا بَاسَنَا شِئْنُ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَّتْ فِي عِبَادِهِ وَ خَسِرَ هُنَالِكَ الْكَافِرُونَ .

रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम फ़रमाते हैं,

ان الله يقبل توبة العبد ما لم يغرغر رواه الحمد و الترمذی و حسنه و ابن ماجه و الحاكم و ابن حبان و البيهقي في الشعب كلهم عن سيدنا عبد الله بن عمر رضى الله تعالى عنهما .

अब अगर वक्रत ए अव्वल कहना मानते हैं तो आयत ए कुरआनिया मअ उन अहादीस ए सहीहा के इस हदीस ए सहीह मफ़रूज़ से मुनाक्रिज़ होगी और किसी न किसी सहीह हदीस को रद के बग़ैर चारा न मिलेगा और अगर वक्रत ए दुवम पर मानते हैं तो आयत व अहादीस सब हक़ व सहीह ठहरते हैं और तनाकुज़ व तआरुज़ बे तकल्लुफ़ दफ़्अ हो जाता है, कलमा पढ़ा और ज़रूर पढ़ा मगर कब, उस वक्रत जबकि वक्रत न रहा था लिहाज़ा हुक्म शिक़ व नार बरक्रार रहा।

قال الله تعالى، حَتَّى إِذَا أَدْرَكَهُ الْغَرَقُ قَالَ أَمُتْ أَلَهُ لَا إِلَهَ إِلَّا الَّذِي آمَنْتُ بِهِ بَنُوتَا إِسْرَءِيلَ وَ أَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ — أَلَمْ يَكْ يَنْفَعُهُمْ إِنَّمَا هُمْ لَمَّا رَأَوْا بَاسَنَا شِئْنُ اللَّهِ الَّتِي قَدْ خَلَّتْ فِي عِبَادِهِ وَ خَسِرَ هُنَالِكَ الْكَافِرُونَ .

सूरत ए ऊला ज़ाहिरुल बुतलान लिहाज़ा शिक़ ए अख़ीर ही लाज़िमुल इज़आन और फ़िल वाक़ेअ अगर यह रिवायत मुताबिक़ वाक़ेअ थी तो क़तअन यही सूरत वाक़ेअ हुई और वह ज़रूर क़रीन ए क़यास भी है, हुज़ूर ए अक़दस सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम उनके क़रीब ए मर्ग ही जलवा अफ़रोज़ हुए हैं, इसी हालत में कुफ़्फ़ार ए कुरैश से वह मुहावरात हुए, सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने बार बार ब इसरार दावत ए इस्लाम फ़रमाइ, कुफ़्फ़ार ने मिल्लत ए कुफ़्र पर क़ाइम रहने में जान लड़ाई, आख़िर पिछला जवाब वह दिया कि अब तालिब मिल्लत ए जाहिलियत पर जाता है, यहाँ तक बातचीत की ताक़त थी अब सीने पर दम आया, पर्दे उठे, ग़ैब सामने आया, उस नार ने जिस पर आर को इख़्तियार किया था अपनी मुहीब सूरत से मुंह दिखाया, ليس الخبر كالمعاينة .

अब खुला कि यह बला झेलने की नहीं, डूबता हुआ सहारा पकड़ता है, अब, لا اله الا الله

की क़दर आई, कहना चाहा ताक़त न पाई, आहिस्ता लबों को जुम्बिश हुई मगर बे सूद कि वक्रत निकल चुका था। انا لله و انا اليه راجعون و لا حول و لا قوة الا بالله العلي العظيم .

तो हज़रत अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु भी सच्चे कि कलमा पढ़ा और कुरआन व हदीस तो क़तअन सच्चे कि हुक्म ए कुफ़्र ब दस्तूर रहा। و العياذ بالله رب العالمين .

## العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف .



### शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 46

साबिअन : इससे भी दर गुज़रिए, यह भी माना कि हालत ए गरगरा से पहले ही पढ़ा है फिर हज़रत अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हु तो ज़ाहिर ही की गवाही देंगे, दिल के हाल का आलिम खुदा है, क्या अगर कोई शख्स रोज़ाना लाख बार कलमा पढ़े और अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल उसे काफ़िर बताए तो हम उसके कलमा पढ़ने को देखेंगे या अपने रब अज़्ज़ा व जल्ल के इरशाद को। ईमान ज़बान से कलमा ख़वानी का नाम नहीं, जब दिलों का मालिक उसके कुफ़्र पर हाकिम तो क़तअन साबित कि उसके क़ल्ब में इज़आन व इस्लाम नहीं, आखिर न सुना कि जीते जागते तंदुरुस्तों के बड़ी से बड़ी क़सम खाकर,  
نَشْهَدُ إِنَّكَ لَرَسُولُ اللَّهِ -

कहने पर क्या इरशाद हुआ,

وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لَرَسُولُهُ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ الْفُلُوقِيْنَ لَكَاذِبُونَ -

गरज़ लाख जतन किजिए आयत ए बराअत से बराअत मिले यह शुदनी नहीं रहेगी,  
بِإِذْنِ اللَّهِ وَبِإِذْنِ رَسُولِهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِإِذْنِ أَهْلِ الْبَيْتِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَبِإِذْنِ أَوْلِيَاءِهِمْ وَأَعْوَانِهِمْ وَبِإِذْنِ الْمَلَائِكَةِ الْمُرْسَلِينَ وَبِإِذْنِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَبِإِذْنِ الْخَلْقِ كُلِّهِمْ أَلَمْ يَكُنْ اللَّهُ يَوْمَ الْفَتْحِ مُبْذِلَ الْغَيْمِ لِيُظْهِرَ فِيهِ الْآيَاتِ الْكُبْرَىٰ وَلِيُذْهِبَ عَنْ الْكَافِرِينَ أَلْوَانَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامِ وَبِإِذْنِ اللَّهِ تَعَالَىٰ وَبِإِذْنِ رَسُولِهِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَبِإِذْنِ أَهْلِ الْبَيْتِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَبِإِذْنِ أَوْلِيَاءِهِمْ وَأَعْوَانِهِمْ وَبِإِذْنِ الْمَلَائِكَةِ الْمُرْسَلِينَ وَبِإِذْنِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَبِإِذْنِ الْخَلْقِ كُلِّهِمْ أَلَمْ يَكُنْ اللَّهُ يَوْمَ الْفَتْحِ مُبْذِلَ الْغَيْمِ لِيُظْهِرَ فِيهِ الْآيَاتِ الْكُبْرَىٰ وَلِيُذْهِبَ عَنْ الْكَافِرِينَ أَلْوَانَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامِ

बिहमदिल्लाह इज़ाहत ए शुबहात से भी बर वजह अहसन फ़राग पाया।

و هناك شبهة اخر اوهن و اھون لم نوردها اذ لم تعرض و لم تعرف فلا نطيل الكلام بايرادھا و لنطوھا على غرھا لميعادھا -

अब बक्रिया सवाल का जवाब लिजिए और इस रिसाला में जिन अइम्मा व उलमा व कुतुब से यह मसअला साबित किया आखिर में उनके असमा शुमार कर दीजिए कि जिसे रिसाला देखने में काहिली आए उन नामों ही को देखकर ख़िलाफ़ से हाथ उठाए लिहाज़ा तीन फ़सल का वस्ल और

मुनासिब कि  
تِلْكَ عَشْرَةٌ كَامِلَةٌ -

जलवा दिखाए।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन - بریلی شریف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 47

फ़सल ए हशतुम \_\_\_\_\_ जब अबू तालिब का कुफ़्र अदिल्ला कन नहार से आशकार तो रदि अल्लाहु तआला अन्हु कहने का क्योकर इख्तियार, अगर इख्तियार है तो अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल पर इफ़्तिरा, कुफ़्रार को रज़ा ए इलाही से क्या बहरा और अगर दुआ है,  
كما هو الظاهر -

तो दुआ बिल मुहाल हज़रत ज़िल जलाल से मआज़ अल्लाह इसतिहज़ा। ऐसी दुआ से हुज़ूर सरवर ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम ने नहीं फ़रमाइ,  
كما في الصحيحين و قد بيناه في رسالتنا ذيل المدعاء لاحسن الوعاء التي ذيلنا بها رسالة احسن الوعاء لاداب الدعاء لخاتمة المحققين سيدنا الوالد قدس سره الماجد -  
उलमा ने काफ़िर के लिए दुआ ए मग़फ़िरत पर सख्त अशद हुक़म सादिर फ़रमाया और उसके हराम होने पर तो इज्मा है फिर दुआ ए रिज़वान तो उससे भी अरफ़अ व आला।  
فان السيد قد يعفو عن عبده و هو عند غير راض كما ان العبد ربما يحب سيده و هو على امره غير ماض و حسبنا الله و نعم الوكيل -

इमाम मुहम्मद मुहम्मद मुहम्मद हल्बी हिलया में फ़रमाते हैं,  
صرح الشيخ شهاب الدين القرافي المالكي بان الدعاء بالمغفرة للكافر كفر لطلبه تكذب الله تعالى فيما اخبر به و لهذا قال المصنف وغيره ان كان مؤمنين -  
यानी इमाम शहाब क़र्राफ़ी मालिकी ने तसरीह फ़रमाइ कि कुफ़्रार के लिए दुआ ए मग़फ़िरत करना कुफ़्र है कि अल्लाह अज़्ज़ा व जल्ल ने जो ख़बर दी उसका झूठा करना चाहता है इसलिए मुनिया वग़ैरह कुतुब ए फ़िक्ह में क़ैद लगा दी कि माँ बाप के लिए दुआ ए मग़फ़िरत करे बशर्ते कि वह मुसलमान हों फिर एक वरक़ के बाद फ़रमाया कि,  
تقدم ان كفر -

ऊपर बयान हो चुका कि यह कुफ़्र है। रहुल मोहतार में है,  
الدعاء به كفر لعدم جوازه عقلاً و لا شرعاً و لتكذيب النصوص القطعية بخلاف الدعاء للمؤمنين كما علمت فالحق ما في الحلية -  
दुर्रे मुखतार में है,  
الحق حرمة الدعاء بالمغفرة للكافر -

हक़ यह है कि काफ़िर के लिए दुआ ए मग़फ़िरत हराम है। इसी तरह बहरुर राइक़ में है। अक़ूल :  
و مانحا اليه العلامة الشامي من عدم جواز عفو الكفر عقلاً فانما تبع فيه الامام النسفى صاحب عمدة الكلام و شر ذمة قليلة من اهل السنة و الجمهور على امتناعه شرعاً و جوازه عقلاً كما في شرح المقاصد و المسامرة وغيرهما و به تقضى الدلائل فهو الصحيح و عليه التعويل فاذن الحق ما ذهب اليه البحر و تبعه في الدر و تمام الكلام في هذا المقام فيما علقناه على رد المحتار -

## العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بريلى شريف -



## शरहुल मतालिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 48

हाँ अबू लहब व इब्नीस लअनहुम उल्लाहि के मिस्ल कहना महज़ इफ़रात और खून ए इंसाफ़ करना है। अबू तालिब की उम्र ख़िदमत व किफ़ालत व नुसरत व हिमायत ए हज़रत ए रिसालत अलैहि व अला आलिहिस सलातो व तहिया में कटी और यह मलाइना दर पर्दा व एलानिया दर पै ईज़ा व इज़रार रहे, कहाँ वह जिसका वज़ीफ़ा मदह व सताइश हो और कहाँ वह शक्की जिसका विर्द ज़म व निकूहश हो, एक अगरचे खुद महरूम और इस्लाम से मसरूफ़ और दूसरा मरदूद व मुतमरिद व अदू व मुआनिद हमा तन कस ए बैज़ा ए इस्लाम में मशगूफ़।

عَبِيٌّ تَفَاوَتْ رَهْ اَزْ كَجَاسْتِ تَابِهْ كَجَا -

आखिर न देखा जो सहीह हदीस में इरशाद हुआ कि अबू तालिब पर तमाम काफ़िर से कम इक्राब है और यह अशक़िया उनमें हैं जिन पर अशदुल अज़ाब है, अबू तालिब के सिर्फ़ पांच आग में हैं और यह मलाइना उनमें कि,

لَهُمْ مِنْ فَوْقِهِمْ ظُلَلٌ مِنَ النَّارِ وَ مِنْ تَحْتِهِمْ ظُلَلٌ -

उनके ऊपर आग की तहें हैं और उनके नीचे आग की तहें।

لَهُمْ مِنْ جَهَنَّمَ مِهَادٌ وَ مِنْ فَوْقِهِمْ غَوَاشٍ -

उनके नीचे आग का बिछौना और ऊपर आग के लिहाफ़। सरापा आग, हर तरफ़ से आग।  
و العِيَاذُ بِاللّٰهِ رَبِّ الْعٰلَمِيْنَ -

बल्कि दोनों का सबूत ए कुफ़ भी एक सा नहीं, अबू तालिब के बाब में अगरचे क़ौल ए हक़ व सवाब वही कुफ़ व अज़ाब और उसका खिलाफ़ शाज़ व मरदूद व बातिल व मतरूद फिर भी इस हद का नहीं कि मआज़ अल्लाह खिलाफ़ पर तकफ़ीर का एहतिमाल हो और इन आदा इल्लाह का काफ़िर व अबदी जहन्नमी होनी तो ज़रूरियात ए दीन से है जिसका मुन्किर खुद जहन्नमी काफ़िर, तो फ़रीक़ैन का न कुफ़ यकसां, न सबूत यकसां, न अमल यकसां, न सज़ा यकसां, हर जगह फ़र्क़ ए ज़मीन व आसमान फिर मुमासलत कहाँ।

نَسْأَلُ اللَّهَ سَلْوَكُ سَوَى الصَّرَاطِ وَ نَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ التَّفْرِيطِ وَ الْاَفْرَاطِ -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر - حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن - بریلی شریف -



### शरहूल मतालेब फ़ो मबहस ए अबी तालेब (1316) - 49

फ़सल ए नहुम \_\_\_\_\_ उन अइम्मा ए दीन व उलमा ए मोतमदीन के ज़िक्र ए असमाए तय्यबा में जिन्होंने कुफ़्र ए अबी तालेब की तसरीह व तसहीह फ़रमाइ और उनके इरशादात की नक़ल इस रिसाला में गुज़री।

فمن الصحابة :

सहाबा :

(1) अमीरुल मोमिनीन सिदीक़ ए अकबर (2) अमीरुल मोमिनीन फ़ारूक़ ए आज़म (3) अमीरुल मोमिनीन अली मुर्तज़ा (4) हिबरुल उम्मह सय्यिदुना अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास (5) हाफ़िज़ुस सहाबा सय्यिदुना अबू हु़रैरा (6) सहाबी इब्न ए सहाबी सय्यिदुना मुसीब इब्न ए हुज़न कुरैशी मख़ज़ूमी (7) हज़रत सय्यिदुना अब्बास अम्म ए रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम (8) सय्यिदुना अबू सईद ख़ुदरी (9) सय्यिदुना जाबिर इब्न ए अब्दुल्लाह अंसारी (10) सय्यिदुना अब्दुल्लाह इब्न ए उमर फ़ारूक़ (11) सय्यिदुना अनस इब्न ए मालिक, खादिम ए रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम (12) हज़रत सय्यिदुना उम्मुल मोमिनीन उम्मे सलमा। रदि अल्लाहु तआला अन्हुम अजमईन। पहले छह हज़रात से तो ख़ुद उनके अक़्वाल गुज़रे और अनस व इब्न ए उमर रदि अल्लाहु तआला अन्हुम की तक्ररीर और बाक़ी चार ख़ुद हुज़ूर पुरनूर सय्यिद ए आलम सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम के इरशाद बयान फ़रमाते हैं और पुर ज़ाहिर कि यहाँ अपने कहने से नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम का इरशाद बताना और भी अबलगा है।

و من التابعين :

ताबईन :

(13) आदम ए आले अबा ज़ैनुल आबिदीन अली इब्न ए हुसैन इब्न ए अली मुर्तज़ा रदि अल्लाहु तआला अन्हुम व कर्राहुम वुजूहुहुम (14) इमाम अता इब्न ए अबी रबाह उस्ताज़ सय्यिदुना इमामुल आज़म रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा (15) इमाम मुहम्मद इब्न ए काब क़र्ज़ी कि अजिल्ला ए अइम्मा ए मुहद्दिसीन व मुफ़स्सिरीन ए ताबाईन से हैं (16) सईद इब्न ए मुहम्मद अबू सफ़र ताबई इब्न ए ताबई इब्न ए सहाबी, नबीरा ए सय्यिदुना जुबैर इब्न ए मुत्तअम रदि अल्लाहु तआला अन्हु (17) इमामुल अइम्मा सिराजुल अइम्मा सय्यिदुना इमाम ए आज़म अबू हनीफ़ा रदि अल्लाहु तआला अन्हु।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



## शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 50

و من تبع تابعين :

तबअ ताबईन

(18) आलिमुल मदीना इमाम दारुल हिजरत सय्यिदुना इमाम मालिक रदि अल्लाहु तआला अन्हु (19) मुहर्रिरुल मज़हब मरजअ उद दुनया फ़िल फ़िक्कह वल इल्म सय्यिदुना इमाम मुहम्मद रदि अल्लाहु तआला अन्हु (20) इमाम ए तफ़सीर मुक्कातिल बल्खी (21) सुल्तान ए इस्लाम खलीफ़तुल मुस्लिमीन जिनके आने की सय्यिदुना अब्दुल्लाह इब्न ए अब्बास रदि अल्लाहु तआला अन्हुमा ने बशारत दी थी कि,

منا السفاح و منا المنصور و منا المهدي رواه الخطيب و ابن عساكر وغيرهما بطريق سعيد بن جبیر عنه قال السيوطی قال الذهبي اسناده صالح -

आनी इमाम अबू ज़ाफ़र मंसूर नबीर ज़ादा इब्न ए अम्म ए रसूल उल्लाह सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम। बल्कि दो हदीसों में यही अलफ़ाज़ नबी सल्लल्लाहु तआला अलैहि वसल्लम से आए,

رواه كذلك الخطيب من طريق الضحاك عن ابن عباس و ابن عساكر في ضمن حديث عن ابي سعيد الخدري رضى الله تعالى عنهم رفعاه الى النبي صلى الله تعالى عليه وسلم - و من اتباع التابع و من يليهم :

(22) इमामुद दुनया फ़िल हिफ़ज़ वल हदीस अबू अब्दुल्लाह मुहम्मद इब्न ए इस्माइल बुखारी (23) इमाम अजल्ल अबू दाऊद सुलेमान इब्न ए अशअस सजिसतानी (24) इमाम अब्दुर रहमान अहमद इब्न ए शुएब नसाई (25) इमाम अबू अब्दुल्लाह इब्न ए यज़ीद इब्न ए माजा क़ज़वीनी। यह चारों अइम्मा असहाब ए सहाह मशहूरा हैं। और यही तबक्का ए अखीरा अब्दुल्लाह इब्न ए मोतज़ का है।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डिशन — بریلی شریف -



## शरहल मतलिब फ्री मबहस ए अबी तालिब (1316) - 51

و ممن بعدهم من المفسرين :

मुफ़सिरीन : (26) इमाम मुहीउस सुन्नह अबू मुहम्मद हुसैन इब्न ए मसऊद फ़राअ बग़वी (27) इमाम अबू इस्हाक़ ज़ज्जाज इब्राहिम इब्न ए सरी (28) ज़ारुल्लाह महमूद इब्न ए उमर ख़वारज़मी ज़मख़शरी (29) अबुल हसन अली इब्न ए अहमद वाहिदी नीशापुरी साहिब ए बसीत व वसीत व वजीज़ (30) इमाम अजल्ल मुहम्मद इब्न ए उमर फ़ख़्ख़ुद्दीन राज़ी (31) काज़ीउल कुज़ज़ात शहाबुद्दीन इब्न ए ख़लील ख़ूबी दिमिशकी मुकम्मलुल कबीर (32) अल्लामा कुतबुद्दीन मुहम्मद इब्न ए मसऊद इब्न ए महमूद इब्न ए अबिल फ़तह सैराकी शिफ़ार साहिब ए तक्ररीब (33) इमाम नासिरुद्दीन अबू सईद अब्दुल्लाह इब्न ए उमर बैज़ावी (34) इमाम अल्लामतुल वजूद मुफ़्ती ए मुमालिक ए रुमीया अबुस सऊद इब्न ए मुहम्मद इमादी (35) अल्लामा अलाउद्दीन अली इब्न ए मुहम्मद इब्न ए इब्राहीम बग़दादी सूफ़ी साहिब ए तफ़सीर ए लुबाब शहीर बिहि ख़ाज़िन (36) इमाम ज़लालउद्दीन मुहम्मद इब्न ए अहमद महल्ली (37) इमाम सुलेमान जमल।

وغيرهم ممن يأتى و من المحدثين و الشارحين :

मुहद्दीसीन व शारीहीन : (38) इमाम अजल्ल अहमद इब्न ए हुसैन बैहकी (39) हाफ़िज़ुश शाम अबुल कासिम अली इब्न ए हुसैन इब्न ए हिबतुल्लाह दिमिशकी शहीर इब्न ए असाकिर (40) इमाम अबुल हसन अली इब्न ए ख़ल्फ़ मारुफ़ ब इब्न ए बत़ाल मगरिबी शारह ए सहीह बुख़ारी (41) इमाम अबुल कासिम अब्दुर रहमान इब्न ए अहमद सुहेली (42) इमाम हाफ़िज़ुल हदीस अल्लामतुल फ़िक्कह अबू ज़करिया याहया इब्न ए शर्फ़ नववी (43) इमाम अबुल अब्बास अहमद इब्न ए उमर इब्न ए इब्राहीम कुरतबी शारह ए सहीह मुस्लिम (44) इमाम अबुस सआदात मुबारक इब्न ए मुहम्मद अबिल करम मारुफ़ ब इब्न ए असीर जज़री साहिब ए निहाया व जामिउल उसूल (45) इमाम जलील मुहिबुद्दीन अहमद इब्न ए अब्दुल्लाह तिबरी (46) इमाम शर्फ़ुद्दीन हसन इब्न ए मुहम्मद तय्यबी शारह ए मिशकात (47) इमाम शमसुद्दीन मुहम्मद इब्न ए युसुफ़ इब्न ए अली किरमानी शारह ए सहीह बुख़ारी (48) अल्लामा मज्दुद्दीन मुहम्मद इब्न ए याक़ूब फ़िरोज़ाबादी साहिबुल कामूस (49) इमाम हाफ़िज़ुश शान अबुल फ़ज़ल शहाबुद्दीन अहमद इब्न ए हज़र असक़लानी (50) इमाम जलील बदरुद्दीन अबू मुहम्मद महमूद इब्न ए अहमद ऐनी।

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن — بريلى شريف -



## शरहल मतलिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 52

(51) इमाम शहाबुद्दीन अबुल अब्बास अहमद इब्न ए इदरीस कर्राफ़ी साहिब ए तनक्रीहुल उसूल (52) इमाम खातिमुल हुफ़फ़ाज़ जलालुल मिल्लत वद् दीन अबुल फ़ज़ल अब्दुर रहमान इब्न ए अबी बक्र सुयूती (53) इमाम शहाबुद्दीन अबुल अब्बास अहमद इब्न ए ख़तीब क्रस्तलानी शारह ए सहीह बुखारी (54) अल्लामा अब्दुर रहमान इब्न ए अली शैबानी तलमीज़ इमाम शमसुद्दीन सखावी (55) अल्लामा काज़ी हुसैन इब्न ए मुहम्मद इब्न ए हुसैन दयार बक्री मक्की (56) मौलाना अल फ़ाज़िल अली इब्न ए सुल्तान मुहम्मद करारी हरवी मक्की (57) अल्लामा ज़ैनुल आबिदीन अब्दुर रऊफ़ मुहम्मद शमसुद्दीन मनावी (58) इमाम शहाबुद्दीन अहमद इब्न ए हजर मक्की (59) शेख़ तक्रीउद्दीन अहमद इब्न ए अली मुक़रीज़ी अख़बारी (60) सय्यिद जमालुद्दीन अताउल्लाह इब्न ए फ़ज़लुल्लाह शीराज़ी साहिब रौज़तुल अहबाब (61) इमाम आरिफ़ बिल्लाह सय्यिदी अलाउल मिल्लत वद् दीन अली इब्न ए हुसामुद्दीन मुतक्क्री मक्की (62) अल्लामा शहाबुद्दीन अहमद खिफ़ाजी शारह ए शिफ़ा (63) अल्लामा अली इब्न ए अहमद इब्न ए मुहम्मद इब्न ए इब्राहीम अज़ीज़ी (64) अल्लामा मुहम्मद हनफ़ी मुहश्शी अफ़ज़लुल कुरा (65) अल्लामा ताहिर फ़तनी साहिब ए मजमअ बिहारुल अनवार (66) शेख़ ए मुहक्किक् मौलाना अब्दुल हक़ इब्न ए सैफ़ुद्दीन बुखारी (67) अल्लामा मुहम्मद इब्न ए अब्दुल बाक़ी इब्न ए युसुफ़ ज़रक़ानी मिस्री (68) फ़ाज़िल इब्न ए मुहम्मद अली सब्बान मिस्री साहिब असआफ़ुर राशिबीन

وغيرهم ممن مضى و يجيئ و من الفقهاء و الاصوليين :

फ़क्रहा व उसीलीन : (69) इमाम अजल्ल शेख़ुल इस्लाम वल मुस्लिमीन अली इब्न ए अबी बक्र बुरहानुद्दीन फ़रग़ानी साहिब ए हिदाया (70) इमाम अबुल बरकात अब्दुल्लाह इब्न ए अहमद हाफ़िज़ुद्दीन नसफ़ी साहिब ए कंज़ (71) इमाम मुहक्किक् अलल इतलाक् कमालुद्दीन मुहम्मद इब्निल हुमाम (72) इमाम जलालुद्दीन करलाली साहिब ए किफ़ाया (73) इमाम मुहक्किक् मुहम्मद इब्न ए मुहम्मद इब्न ए मुहम्मद इब्न ए अमीरुल हाज हल्बी (74) इमाम इब्राहीम इब्न ए मूसा तराबुलुसी मिस्री साहिब ए मवाहिबुर रहमान (75) अल्लामा इब्राहीम इब्न ए मुहम्मद हल्बी शरह ए मुनिया (76) अल्लामा सअदुद्दीन मसऊद इब्न ए उमर तफ़्ताज़ानी (77) अल्लामा मुहक्किक् ज़ैन इब्न ए नुजैम मिस्री साहिब ए बहर (78) मलिकुल उलमा बहरुल उलूम अब्दुल अली मुहम्मद लखनवी (79) अल्लामा सय्यिद अहमद मिस्री तहतावी (80) अल्लामा सय्यिद मुहम्मद आफ़न्दी इब्न ए आबिदीन शामी।  
وغيرهم ممن تقدم رحم الله تعالى علمائنا جميعا من تاخر منهم و من قدم أمين -

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن — بریلی شریف -



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 53

फ़सल ए दहुम \_\_\_\_\_ उन किताबों के नाम जिनकी नुकूल दर बारा ए अबू तालिब इस रिसाला में मज़कूर हुई।

कुतुब ए तफ़सीर : (1) मआलिमुत तन्ज़ील इमाम बग़वी (2) मदारिकुत तन्ज़ील इमाम नसफ़ी (3) अनवारुत तन्ज़ील इमाम बैज़ावी (4) इरशादुल अक्लिस सलीम इला मज़ायल किताबिल करीम लिल मुफ़्ती इल अल्लामतुल अमावी (5) कश्शाफ़ हक्राइकुत तन्ज़ील लिल ज़मख़शरी (6) मफ़ातिहुल ग़ैब लिल इमाम राज़ी (7) तकमिलतुल मफ़ातिह लिश शम्सिल ख़ूबी (8) जलालैन (9) फ़ुतुहात ए इलाहिया लिश शेख़ सुलेमान (10) इनायतुल क़ाज़ी व किफ़ायतुर राज़ी लिल अल्लामा शहाब (11) मआनील कुरआन लिज़ जुजाज (12) फ़ुतुहुल ग़ैब लिल तय्यबी (13) तकरीब ए मुख़तसरिल कश्शाफ़ लिल यसराफ़ी (14) बसीत लिल वाहिदी (15) लुबाबित तावील फ़ी मआनित तन्ज़ील लिल अल्लामतिल खाज़िन (16) अल अहकाम लि बयान मा फ़िल कुरआन मिनल इबहाम लिल असक़लानी

कुतुब ए हदीस : (17) सहीह बुख़ारी (18) सहीह मुस्लिम (19) सुनन अबी दाऊद (20) जामेअ तिर्मिज़ी (21) मुजतबा नसाई (22) सुनन इब्न ए माजा (23) मोअत्ता इमाम मालिक (24) मोअत्ता इमाम मुहम्मद (25) मुसनद इमाम शाफ़ई (26) मुसनद इमाम अहमद (27) शरह ए मआनिल आसार (28) मिशकातुल मसाबीह (29) तैसीरुल वुसूल इला ज़ामिइल उसूल (30) जामेअ सगीर (31) मन्हजुल उम्माल लिल इमाम मुत्तक़ी (32) कंज़ुल उम्माल लहु (33) मुन्तख़ब कंज़ुल उम्माल लहु (34) मुसन्निफ़ अब्दुर रज़ज़ाक़ (35) मुसन्निफ़ अबी बक्र इब्न ए अबी शैबा (36) मुसनद अबी दाऊद तयालसी (37) मुसनद इसहाक़ इब्न ए राहविया (38) तबक्रात इब्न ए साद (39) किताब मूसा इब्न ए तारिक़ अबू कुर्रह (40) ज़्यादात ए मगाज़ी इब्न ए इसहाक़ लि युनुस इब्न ए बुक़ैर (41) सहीह इब्न ए ख़ुज़ैमा (42) मुन्तफ़ी इब्न ए ज़ूद (43) मुसनद बज़ज़ार (44) मुसनद अबी याला (45) मोअजम ए कबीर तबरानी (46) मोअजम औसत लहु (47) फ़वाइद ए तमाम राज़ी (48) कामिल इब्न ए अदी (49) किताबुल जनाइज़ लिल मरूज़ी (50) किताब ए मक्का लि उमर इब्न ए शाबा (51) किताब अबी बशर (52) फ़वाइद ए समविया (53) मुस्तख़ज इस्माइल (54) मुस्तदरक़ हाकिम (55) हिलयतुल औलिया लि अबी नईम (56) सुनन बैहक़ी (57) दलाइलुन नबूवह (58) सुनन सईद इब्न ए मंसूर (59) मुसनद फ़रयाबी (60) मुसनद अब्द इब्न ए हमीद (61) तफ़सीर इब्न ए जरीर (62) तफ़सीर इब्नुल मुन्ज़िर (63) तफ़सीर इब्न ए अबी हातिम (64) तफ़सीर अबुश शेख़ (65) तफ़सीर इब्न ए मरदविया (66) मगाज़ी इब्न ए इसहाक़

على ما قررنا و حررنا .

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 .

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف .



### शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 54

शुरूह ए हदीस : (67) मिन्हाज शरह ए मुस्लिम लि नववी (68) उमदतुल क़ारी शरह ए सहीह बुखारी लिल ऐनी (69) इरशादुस सारी शरह ए सहीह बुखारी लिल क्रस्तलानी (70) मिरक्रात शरह ए मिश्कात लिल क़ारी (71) तैसीर शरह ए जामेअ सगीर लिल मनावी (72) सिराजुल मुनीर शरह ए जामेअ सगीर लिल अज़ीज़ी (73) फ़तहुल बारी शरह ए सहीह बुखारी लिल असक्रलानी (74) कवाकिबुद दरारी शरह ए सहीह बुखारी लिल किरमानी (75) मफ़हम शरह ए सहीह मुस्लिम लिल करतबी।

कुतुब ए फ़िक्ह : (76) हिदाया (77) काफ़ी शरह ए वाफ़ी किलाहुमा लिल इमाम नसफ़ी (78) फ़तहुल क़दीर लिल मुहक्किक्क (79) किफ़ाया शरह ए हिदाया (80) हिलया शरह ए मुनिया लिल इमामिल हल्बी (81) गुनिया शरह ए मुनिया लिल मुहक्किक्कुल हल्बी (82) बहरूर राइक्क शरह ए कंज़ुद दाइक्क (83) तहत्तावी अला मिराक्रिउल फ़लाह लिल शरनबुलाली (84) रद्दुल मोहतार अला दुरे मुख्तार (85) बिनाया शरह हिदाया लिल ऐनी (86) बुरहान शरह ए मवाहिबुर रहमान किलाहुमा लिल तराबलसी।

कुतुब ए सीअर : (87) मवाहिबुल लदुन्निया व मिन्हा ए मुहम्मदिया (88) शरह ए मवाहिब लिज़ ज़रक़ानी (89) सिरातुल मुसतक़ीम लिल मज्द (90) शरह ए सिरातुल मुसतक़ीम लिश शेख़ (91) मदारिजुन नबूवह लहु (92) ख़मीस लिद दयार ए बक़ी (93) असआफ़ुर राग़िबीन लिस सब्बान (94) रौज़तुल अहबाब (95) तारीख़ इब्न ए असाकिर (96) रौज़ ए सुहेली (97) इमताइल असमा लिल मुक़रीज़ी

कुतुब ए अक्राइद व उसूल व उलूम ए शत्ता : (98) फ़िक्हुल अक़बर लिल इमाम ए आज़म (99) शरहुल मक्रासिद लिल अल्लामतिल मातिन (100) इसाबा तमीज़िस सहाबा लिल इमाम इब्न ए हजर (101) मसलकुल हुनफ़ा फ़ी वालिदिल मुस्तफ़ा सल्लल्लाहु अलैहि वसल्लम लिल इमाम सुयूती (102) अफ़ज़लुल क़ुरा उम्मुल क़ुरा लिल इमाम इब्न ए हजर (103) शरह ए शिफ़ा लि अली क़ारी (104) नसीमुर रियाज़ लिल ख़िफ़ाजी (105) हफ़्नी शरहुल हमज़िया (106) मजमउल बिहार लिल फ़तनी (107) फ़वातिहुर रहमूत लि बहरिल उलूम (108) अत तक्ररीर वत तहरीर फ़िल उसूल लिल अल्लामा इब्न ए अमीरुल हाज (109) निहाया फ़ी ग़रीबुल हदीस लि इब्न ए असीर (110) शरह ए तनक़ीहुल फ़ुसूल फ़िल उसूल किलाहुमा लिल क़र्राफ़ी (111) ज़खाइरुल उक़बा फ़ी मनाक्रिब ज़विल क़र्बा लिल हाफ़िज़िल मुहिबित तिबरी।

العطايا النبويه في الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 749-655

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤنڈیشن — بریلی شریف۔



## शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) - 55 (आखिरी क्रिस्त)

تذليل :

तज़यील : वह किताबें जिन से इस रिसाला में मदद ली गई : (112) शरह ए अक्काइद ए नसफ़ी (113) शरह ए अक्काइद ए अदुदी (114) सीरत इब्न ए हिशाम (115) इतक़ान फ़ी उलूमिल कुरआन (116) मीज़ानुल ऐतिदाल (117) तक्ररीबुत तहज़ीब (118) तक्ररीब ए इमाम नववी (119) तदरीब ए इमाम सुयूती (120) मुसल्लमुस सबूत (121) दुर्रे मुख्तार (122) तारीखुल ख़ुलफ़ा (123) तोहफ़ा इसना अशरिया (124) सहीह इब्न ए हिब्बान (125) अलक़ाब ए शिराज़ी (126) इसतिआब अबू उमर (127) मारिफ़तुस सहाबा लि अबी नईम (128) मुसनदुल फ़िरदौस दैलमी (129) ख़ादिमुल इमाम बदरुद्दीनज़ ज़रकशी (130) शअबुल ईमान लिल इमामिल बैहक़ी।  
ختم الله تعالى لنا بالايمان و الامان آمين آمين الحمد لله على الاختتام و نساله حسن الختام -

पहले यह सवाल बदायूं से आया था, जवाब में एक मुवजज़ रिसाला चंद वरक़ का लिखा और उसका नाम मौतबरुत तालिब फ़ी शैवन ए अबी तालिब (1292) रखा, अब कि दोबारा अहमदाबाद से सवाल आया और बाज़ उलमा ए बम्बई ने भी इस बारा में तवज्जो ख़ास का तक्राज़ा फ़रमाया, हसब ए हालत ए राहिना व फुरसत ए हाज़िरा शरह व बस्त काफ़ी को काम में लाया और इसे उस इज्माल ए अव्वल की शरह बनाया नीज़ शरह ए मतालिब व तस्कीन ए तालिब में बिहमदिल्लाहि तआला हाफ़िल व कामिल पाया लिहाज़ा शरहुल मतालिब फ़ी मबहस ए अबी तालिब (1316) इसका नाम रखा और यही इसकी तारीख़ ए आगाज़ व अंजाम।

و الحمد لله و لى الانعام و افضل الصلوة و اكمل السلام على سيدنا محمد هادى الانام و على آله و صحبه الغر الكرام و علينا بهم و لهم الى يوم القيمة آمين يا ذا الجلال و الاكرام و الله سبحانه و تعالى اعلم و علمه جل مجده اتم و احكم -

العطايا النبويه فى الفتاوى الرضويه، ج 29/30، ص 655-749 -

المشتهر — حضرت قمر رضا فاؤन्डیشن — بریلی شریف -